

Atlas Concorde
SPA
WELL-BEINGE RELAX

ETIC



atlas concorde



atlas concorde
ETIC
Contemporary natural feeling.

WOOD-LOOK SURFACE RICH IN NATURAL SUGGESTIONS AND AUTHENTICITY.

The intense sensations of naturalness and authenticity of natural wood essences are brought to life on a porcelain ceramic surface that conveys the timeless charm of the natural material to contemporary spaces of refined design.

EFFETTO LEGNO RICCO DI SUGGERZIONI NATURALI E AUTENTICITÀ.

Le intense sensazioni di naturalezza e autenticità di essenze legno non trattate rivivono sulla superficie di un gres porcellanato che porta il fascino intramontabile della materia d'ispirazione in ambienti contemporanei dal design raffinato.

Imitation bois riche en suggestions naturelles et authenticité.

Les intenses sensations de naturel et d'authenticité des essences de bois non traitées revivent sur la surface d'un grès cérame qui apporte le charme éternel de la matière d'inspiration dans des espaces contemporains au design raffiné.

Außergewöhnliche natürliche und authentische Holzoptik.

Die intensiven Empfindungen der Natürlichkeit und der Originalität von unbehandelten Holzarten leben auf der Oberfläche eines Feinsteinzeugs, das den zeitlosen Charme des Materials der Vorlage in zeitgenössische Ambiente in stilvollem Design trägt, wieder auf.

Efecto madera rico de sugeriones naturales y autenticidad.

Las intensas sensaciones de naturalidad y autenticidad de las maderas no tratadas reviven en una superficie en gres porcelánico que lleva el encanto imperecedero del material de inspiración a ambientes de diseño elegante.

Глубокий и натуральный рисунок дерева.

Насыщенная красота необработанной древесины оживает в керамогранитной поверхности, которая приносит в современные пространства естественную красоту природного материала.



atlas concorde

ETIC

Inspired by seven elegant natural wood essences, the collection faithfully reproduces knots, veining and irregularities of the material. Harmonious surfaces are perfect for planning contemporary interiors, exteriors and spaces that require top quality technical performance.

Inspirata a sette eleganti essenze legno dal carattere naturale, la collezione riproduce con fedeltà nodi, vene e irregolarità delle materie di riferimento. Superfici dall'estetica armoniosa sono ideali per la progettazione di spazi interni ed esterni contemporanei e in contesti che richiedono caratteristiche tecniche di alto livello.

Inspirée à sept élégantes essences de bois au caractère naturel, la collection reproduit avec fidélité les nœuds, les veines et les irrégularités des matières de référence. Des surfaces esthétiquement harmonieuses sont idéales pour la conception d'espaces intérieurs et extérieurs contemporains et dans des contextes qui exigent des caractéristiques techniques de haut niveau.

Inspirada en siete elegantes maderas de carácter natural, la colección reproduce con fidelidad nudos, vetas e irregularidades de los materiales de referencia. Superficies de belleza armoniosa son ideales para proyectar espacios interiores y exteriores contemporáneos y en contextos que requieren características técnicas de alto nivel.

Inspiriert von sieben eleganten Holzarten mit natürlichem Charakter bildet die Kollektion die Knoten, die Aderungen und die Unregelmäßigkeiten des Materials der Vorlage naturgetreu nach. Die ästhetisch harmonischen Oberflächen sind ideal für die Gestaltung von Innen- und Außenräumen und für zeitgenössische Kontexte, die hohe technische Eigenschaften erfordern.

Коллекция с точностью воспроизводит сучки, прожилки, неровности семи элегантных пород древесины. Красивые и функциональные поверхности идеальны для оформления внутренних и наружных пространств, а также любых контекстов, где от покрытий требуются повышенные эксплуатационные характеристики.



atlas concorde



atlas concorde



Palissandro

Etic ESSENCES

PRECIOUS WOOD ESSENCES RICH IN FASCINATION AND HISTORY.

Etic offers a careful selection of seven precious wood essences, each characterized by history, appeal and fascination making the surface unique and unrepeatable.

PREGIATE ESSENZE LEGNO RICCHE DI FASCINO E STORIA.

Etic propone un'accuratissima selezione di sette pregiate essenze legno, ognuna caratterizzata da storia, estetica e fascino propri, che le rendono uniche e irripetibili.



Noce



Rovere



Ulivo



Ebano



Rovere Grigio

De précieuses essences de bois riches en charme et en histoire.

Etic propose une sélection minutieuse de sept précieuses essences de bois, chacune caractérisée par son histoire, son esthétique et son charme, qui les rendent uniques et exclusives.

Edle Holzarten voller Charme und Geschichte.

Etic bietet eine sorgfältige Auswahl von sieben edlen Holzarten, die jeweils über ihre eigene Geschichte, Schönheit und Charme verfügen, die sie einzigartig und unwiederholbar machen.

Valiosas maderas llenas de encanto e historia.

Etic propone una atenta selección de siete valiosas maderas, cada una de ellas con una historia, estética y encanto personales, lo que las hace ser únicas e irrepitibles.

Изысканная и благородная фактура дерева.

Etic предлагает имитацию семи ценных пород древесины, у каждой из которых своя история и своя эстетика. Поэтому каждая линейка плитки уникальна и неповторима.

PORCELAIN TILE SURFACES EVOKE DIFFERENT NATURAL WOOD ESSENCES FOR COMPOSITIONS OF MARKED PERSONALITY.
SUPERFICI IN GRES PORCELLANATO EVOCANO ESSENZE LEGNO DI DIVERSA ISPIRAZIONE PER COMPOSIZIONI RICCHE DI PERSONALITÀ.

Des surfaces en grès cérame évoquent des essences de bois de différente inspiration pour des compositions riches en personnalité. Oberflächen aus Feinsteinzeug bilden die Optik verschiedener Holzarten nach und sorgen für Kompositionen voller Persönlichkeit. Superficies en gres porcelánico evocan maderas de diversa inspiración para crear composiciones de marcada personalidad. Керамогранитные плитки воспроизводят рисунок разных пород древесины и складываются в богатые композиции.



Rovere Bianco



atlas concorde

Etic SURFACES

PERFECT VISUAL CONTINUITY BETWEEN THE INDOORS AND OUTDOORS.

Etic offers two surface finishes to give life to continuous indoor and outdoor spaces. The matt finish, characterized by a natural appeal with a soft touch and micro-textures that evoke age-old wood essences, is combined with the textured surface for outdoor applications that reproduces the saw cut finish with an alluring three-dimensional effect.

PERFETTA CONTINUITÀ VISIVA TRA INTERNI ED ESTERNI.

Etic propone due finiture di superficie per dare vita a spazi in cui dentro e fuori dialogano in totale continuità visiva. La superficie matt, caratterizzata da un'estetica naturale dalla mano morbida e da microstrutture che evocano legni dal fascino leggermente vissuto, è affiancata dalla versione strutturata per esterni che riproduce una lavorazione piano sega dal suggestivo effetto tridimensionale.

Une parfaite continuité visuelle entre les espaces intérieurs et extérieurs.

Etic propose deux finitions de surfaces pour créer des espaces où l'intérieur et l'extérieur communiquent dans une parfaite continuité visuelle. La surface mate, caractérisée par une esthétique naturelle au doux toucher et par des microstructures qui évoquent des bois au charme légèrement vécu, est juxtaposée à la version structurée pour extérieurs qui reproduit un usinage de sciage à l'effet suggestif et tridimensionnel.

Perfekte optische Kontinuität von Innen- und Außenbereichen.

Etic wird mit zwei Oberflächenfinishs angeboten, um Räume zu gestalten, in denen die Innen- und Außenbereiche in optischer Kontinuität miteinander in Dialog treten. Die matte Oberfläche, gekennzeichnet durch natürliche und sanfte Ästhetik mit Mikrostrukturen, die an den Charme von leicht abgenutztem Holz erinnert, wird ergänzt von der strukturierten Version mit einer Optik von gesägtem Holz und einer auffallenden dreidimensionalen Wirkung für Außenbereiche.

Perfecta continuidad visual entre interiores y exteriores.

Etic propone dos acabados de superficie para dar vida a espacios en que los interiores y exteriores establecen un diálogo en una total continuidad visual. La superficie opaca, caracterizada por un aspecto natural de mano suave y por microestructuras que evocan maderas de encanto levemente desgastado es presentada junto a la versión estructurada para exteriores que reproduce la elaboración sierra corte plano de sugerente efecto tridimensional.

Гармония внутренних и наружных пространств.

У плиток Etic два варианта поверхности, благодаря которым внутренние и наружные пространства можно оформить в едином стиле. Матовые плитки с мягкой микроструктурой напоминают слегка состаренное дерево. Структурные плитки для уличной укладки воспроизводят эффектную трехмерную фактуру пиленой древесины.



atlas concorde



11X90CM

15X90CM

22,5X90CM

25X150CM

MATT finish

THE MATT FINISH IS CHARACTERIZED BY A MICRO-TEXTURE EVOKING FLOORS IN NATURAL AGE-OLD WOOD. AVAILABLE IN DIFFERENT SIZES OF 90 CM LENGTH AND IN SIZE 25X150 CM. LA FINITURA MATT È CARATTERIZZATA DA UNA MICRO-STRUTTURA CHE SI ISPIRA AI PAVIMENTI IN LEGNO NATURALE NON TRATTATO E LEGGERMENTE USURATO. DISPONIBILE IN DIVERSI FORMATI DI LUNGHEZZA 90 CM E NEL FORMATO 25X150 CM.

La finition mate est caractérisée par une microstructure qui s'inspire aux sols en bois naturel non traité et légèrement usé. Disponible en différents formats de 90 cm de longueur et au format 25x150 cm. Die matte Oberfläche kennzeichnet sich durch eine Mikrostruktur, die von unbehandelten und etwas abgenutzten Naturholzböden inspiriert ist. Erhältlich in verschiedenen Größen in der Länge von 90 cm und im Format 25x150 cm. El acabado opaco se caracteriza por una micro-estructura que se inspira en los pavimentos en madera natural no tratada y levemente desgastada. Disponible en diversos formatos de 90 cm de largo y en el formato 25x150 cm. Матовые плитки характеризуются мягкой микроструктурой, такой же, как у слегка состаренных полов из натурального дерева. Доступны в разных форматах длиной 90 см и в формате 25x150 см.



TEXTURED finish

THE TEXTURED SURFACE COMBINES THE LOOK OF WOOD WITH THE ADVANTAGES OF PORCELAIN TILES: SAFE, ANTI-SLIP, RESISTANT TO FROST, THERMAL SHOCK AND ADVERSE WEATHER. IT IS SUITABLE FOR INDOOR AND OUTDOOR SPACES REQUIRING SPECIFIC TECHNICAL PERFORMANCE.

LO STRUTTURATO UNISCE L'ESTETICA DEL LEGNO AI VANTAGGI DEL GRES PORCELLANATO: SICURO, ANTISCIVOLO, INGELIVO, RESISTENTE A SBALZI TERMICI E AD AGENTI ATMOSFERICI. E' IDEALE IN ESTERNI E IN INTERNI CHE NECESSITANO SPECIFICHE PRESTAZIONI TECNICHE.

22,5X90CM



L'effet structuré unit l'esthétique du bois aux avantages du grès cérame : sûr, résistant au gel, aux écarts de température et aux agents atmosphériques. Il est idéal pour les extérieurs et les intérieurs qui exigent des prestations techniques spécifiques. Bei der strukturierten Oberfläche verbindet sich die Ästhetik des Holzes mit den vorteilhaften Eigenschaften von Feinsteinzeug (frostsicher, rutschfest, temperaturwechsel- und witterungsbeständig). Ideal für Innen- und Außenbereiche, die besondere technische Eigenschaften benötigen. El estructurado une la estética de la madera a las ventajas del gres porcelánico: seguridad, propiedades antideslizamiento, resistente al hielo, a los cambios bruscos de temperatura y a los agentes atmosféricos. Es ideal en exteriores e interiores que requieren prestaciones técnicas específicas. Структурные плитки сочетают фактуру дерева с преимуществами керамогранита – безопасностью, сопротивлением скольжению, стойкостью к морозам, температурным перепадам, атмосферным воздействиям. Идеальны для укладки на улице и в интерьерах, требующих от покрытий высоких эксплуатационных показателей.



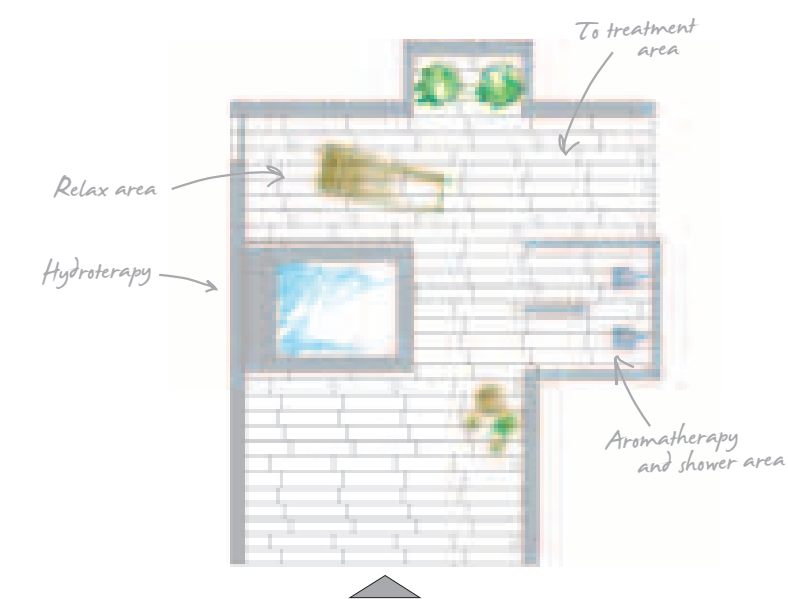
atlas concorde

Spa&Beauty Club, London

Etic Essences: Noce 22,5x90, Noce Strutturato 22,5x90, Noce Tatami 22,5x90

Matching Surfaces: Advance Bianco Brera 45x90

Floor installation: Straightforward installation



Natural sensations of well-being

The sophisticated essence of Noce, with its long waving veining and soft knots, recreates a welcoming and evocative space in which to experience a regenerating “cocooning” effect. The merger between the naturalness of wood and technology of ceramics makes Etic the perfect finishing touch for projects dedicated to welcoming and wellness, and in every context where functionality and safety are required.

Les sensations d'un bien-être naturel.
Avec son long veinage ondulé et la douceur de ses nœuds, Noce est une essence sophistiquée permettant de composer un espace accueillant et suggestif où un agréable effet « cocooning » permet de se retremper. Le mariage entre le naturel du bois et la technologie de la céramique font d'Etic la finition idéale dans les projets dédiés à l'accueil et au bien-être, ainsi que dans tous les contextes qui exigent des rendements de praticité et de sécurité.

Empfindungen natürlichen Wohlbefindens.
Die raffinierte Essenz Noce mit ihren langen geschwungenen Äderungen und den weichen Knoten schafft ein behagliches und stimmungsvolles Ambiente, in dem man sich nur zu gerne dem angenehmen regenerierenden Effekt des “cocooning” hingeben möchte. Die Verbindung der Natürlichkeit des Holzes und der Technologie der Keramik macht Etic zum idealen Finish für Projekte im Empfangsbereich und des Wohlbefindens und überhaupt in allen Kontexten, in denen Leistungen wie Zweckmäßigkeit und Sicherheit gefragt sind.

Sensazioni di naturale benessere

La sofisticata essenza Noce, con le sue lunghe vene ondulate e i nodi morbidi, ricrea un ambiente accogliente e suggestivo dove rigenerarsi con un piacevole effetto “cocooning”. Il connubio tra la naturalezza del legno e la tecnologia della ceramica rende Etic una finitura ideale per progetti dedicati all'accoglienza e al benessere, e in tutti i contesti in cui si richiedono prestazioni di praticità e sicurezza.

Sensaciones de bienestar natural.
La sofisticada madera Noce, con sus largas venas onduladas y los nudos suaves, recrea un ambiente acogedor y suggestivo en donde regenerarse con un placentero efecto “cocooning”. La unión entre la naturaleza de la madera y la tecnología de la cerámica hace de Etic un acabado ideal para proyectos dedicados a la acogida y al bienestar, y para todos los contextos en los que es necesaria la practicidad y la seguridad.

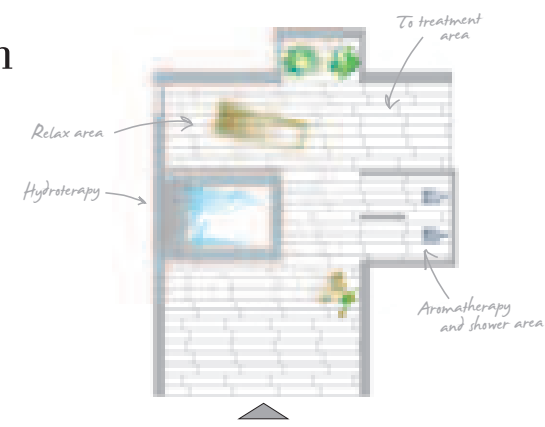
Ощущение натуральности и комфорта.
Изысканная ореховая фактура Noce своими длинными волнистыми прожилками и мягкими узелками рождает уютную атмосферу, в которой так приятно нежиться. А симбиоз натурального вида дерева и прочности керамогранита делают коллекцию идеальной для оформления курортных интерьеров, велнес-пространств и всех тех контекстов, где требуются практичные материалы с высокими показателями безопасности.

Spa&Beauty Club, London

Etic Essences: Noce 22,5x90, Noce Strutturato 22,5x90, Noce Tatami 22,5x90

Matching Surfaces: Advance Bianco Brera 45x90

Floor installation: Straightforward installation



atlas concorde



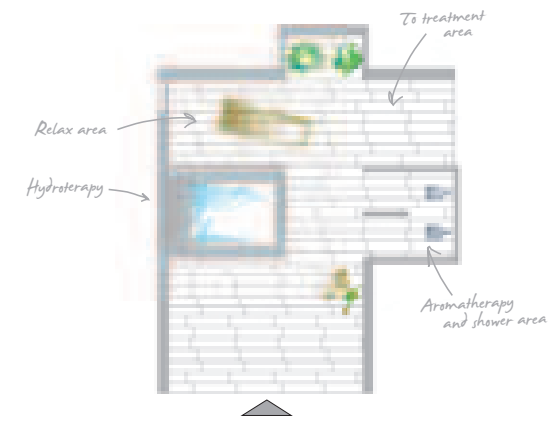
atlas concorde

Spa&Beauty Club, London

Etic Essences: Noce 22,5x90, Noce Strutturato 22,5x90, Noce Tatami 22,5x90

Matching Surfaces: Advance Bianco Brera 45x90

Floor installation: Straightforward installation





atlas concorde

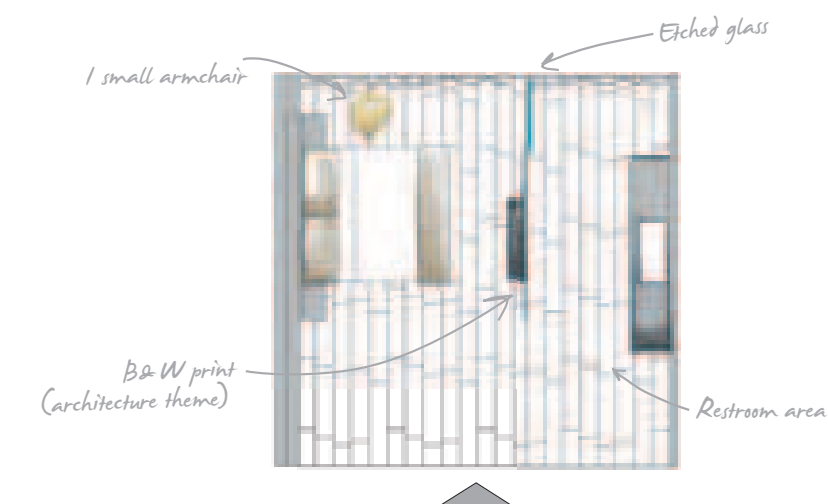
Hotel suite, Madrid

Etic Essences: Ebano 22,5x90

Matching Surfaces: Advance Bianco Brera 45x90,

Advance Bianco Brera Mosaico 30x30

Floor installation: Straightforward installation



Nature that enchants and welcomes

Used in hospitality venues, Etic expresses a suggestive and welcoming atmosphere via the sensations evoked by Ebano, a faithful reproduction of the charming attraction of African wood, renowned for its rich colour crossed by long veining and distinct knots. Its intense tints combine with brilliant and luminous materials in a natural play of bright and dark light.

La nature enchante et accueille.

Dans les espaces consacrés à l'hospitalité, Etic exprime une beauté suggestive et accueillante, soulignée par les sensations que dégage Ebano, une finition qui reproduit fidèlement le magnétisme d'une essence africaine caractérisée par sa couleur intense, ses longues veines et ses nœuds résolus. Ses teintes profondes se marient aux matières claires et lumineuses dans un jeu naturel d'ombres et de lumière.

Natur, die verzaubert und einhüllt.

In Ambienten, die dem Gastgewerbe gewidmet sind, weist Etic eine bezaubernde und einnehmende Ästhetik auf und betont Gefühle und Eindrücke, die durch Ebano hervorgerufen werden. Das Finish, welches naturgetreu den anziehenden Charakter von afrikanischem Holz wiedergibt, charakterisiert auch durch die intensive Farbe, ist gekennzeichnet durch lange Äderungen und deutliche Knoten. Die beiden Töne verbinden sich in einem ganz natürlichen Spiel von Hell und Dunkel hervorragend mit klaren und hellen Materialien.

Natura che incanta e accoglie

Negli ambienti dedicati all'ospitalità, Etic esprime un'estetica suggestiva e accogliente enfatizzata dalle sensazioni evocate dall'Ebano, finitura che riproduce fedelmente il carattere magnetico del legno africano, contraddistinto da un colore intenso, solcato da lunghe venature e nodi decisi. Le sue tinte profonde si sposano con materie chiare e luminose in un gioco di chiaro scuro tutto naturale.

Naturaleza que encanta y acoge.

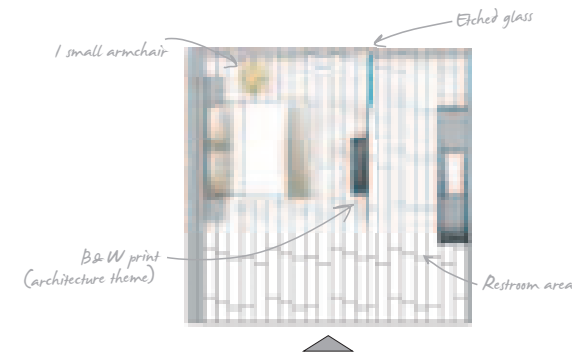
En los ambientes dedicados a la hospitalidad, Etic es la expresión de una estética sugestiva y acogedora enfatizada por las sensaciones evocadas por el Ebano, acabado que reproduce fielmente el fascinante carácter de esta madera africana, que se distingue por un color intenso, surcado por largas vetas y nudos marcados. Sus tonalidades profundas se combinan bien con materiales claros y luminosos en un juego de claroscuros totalmente natural.

Чарующая и радушная природа.

В интерьерах отельных комплексов изысканная и радушная обстановка, создаваемая коллекцией Etic, подчёркивается эффектной фактурой Ebano, точно воспроизводящей чарующий вид африканского эбенового дерева с его насыщенными цветами, длинными прожилками и ярко выраженными узлами. Тёмные глубокие оттенки соседствуют в гармоничном контрасте со светлыми, даря пленительное ощущение натуральности.

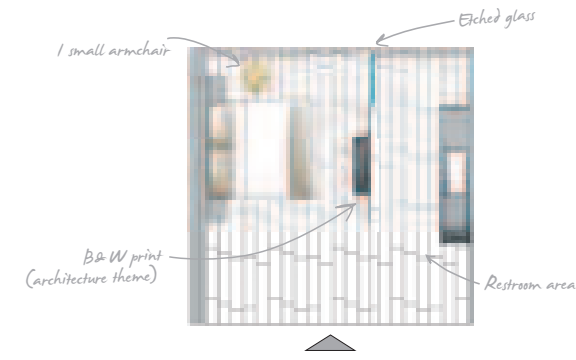
Hotel suite, Madrid

Etic Essences: Ebano 22,5x90
Matching Surfaces: Advance Bianco Brera 45x90,
Advance Bianco Brera Mosaico 30x30
Floor installation: Straightforward installation



Hotel suite, Madrid

Etic Essences: Ebano 22,5x90
Matching Surfaces: Advance Bianco Brera 45x90,
Advance Bianco Brera Mosaico 30x30
Floor installation: Straightforward installation



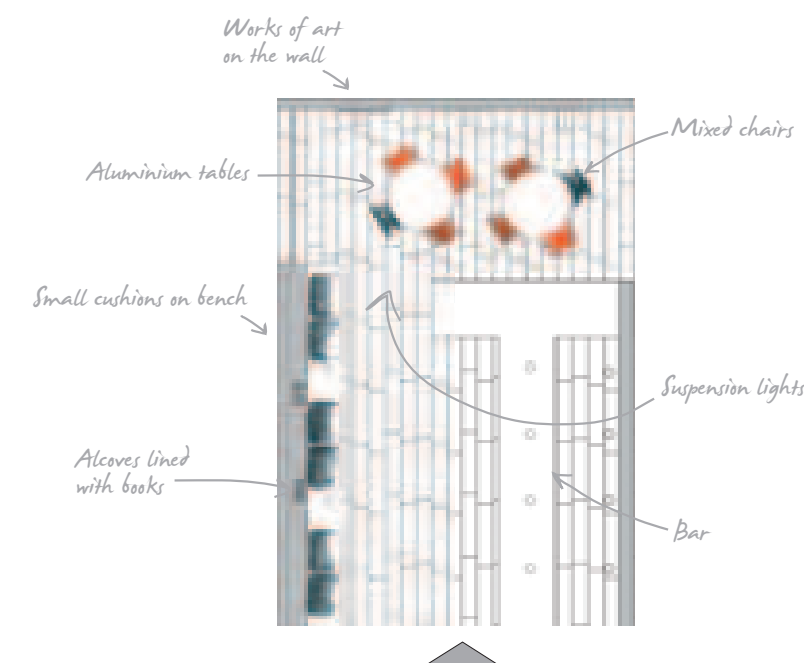
atlas concorde

Art Cafè, Basel

Etic Essences: Rovere Grigio 22,5x90

Matching Surfaces: Plenitude White Orchid 30,5x91,5

Floor installation: Straightforward installation



Architecture as a piece of art

The most up-to-date and trend-setting architectural spaces rediscover the enduring value of Rovere Grigio, inspired by an essence that owes its fascination to a natural ageing process that enriches it with an unmistakable, emotional hue. The 22.5x90 size wood listels, with a straightforward installation in a coordinated project of floor and wall covering, creates a welcoming ambience rich in style and personality.

L'architecture est une œuvre d'art.

En architecture, les espaces de tendance les plus actuels redécouvrent la valeur inaltérable de Rovere Grigio, inspiré d'une essence qui doit son charme au processus de vieillissement naturel qui lui donne une couleur incomparable, richement suggestive. Posées en longueur dans un projet coordonné au sol et aux murs, les lattes de format 22,5x90 composent un espace accueillant, riche de style et de personnalité.

Architektur als Kunstwerk.

Die aktuellsten und trendigsten architektonischen Räume entdecken den zeitlosen Wert von Rovere Grigio wieder, inspiriert durch eine Holzessenz, die ihren Charme einem natürlichen Alterungsprozesses mit einer unverwechselbaren Farbgebung verdankt, reich an Empfindungen und Eindrücken. Das Format der Dielen 22,5x90, fortlaufend in einem aufeinander abgestimmten Projekt für Böden und Wände verlegt, erzeugt ein gemütliches Ambiente, stilvoll und voller Persönlichkeit.

Architetture come opere d'arte

Gli spazi architettonici più attuali e di tendenza riscoprono il valore intramontabile del Rovere Grigio, ispirato a un'essenza che deve il suo fascino a un processo di invecchiamento naturale, che le dona una cromia inconfondibile ricca di suggestioni. Il formato delle doghe 22,5x90, posato a correre in un progetto coordinato a pavimento e rivestimento, crea un ambiente accogliente ricco di stile e personalità.

Arquitecturas como obras de arte.

Los espacios arquitectónicos más actuales y de tendencia redescubren el valor imperecedero del Rovere Grigio, inspirado en una madera que debe su encanto a un proceso de envejecimiento natural, que le da una tonalidad inconfundible rica de sugerencias. El formato de las tablas 22,5x90, con colocación simple en un proyecto coordinado de pavimento y revestimiento, crea un ambiente acogedor rico de estilo y personalidad.

Архитектурные формы как произведения искусства.

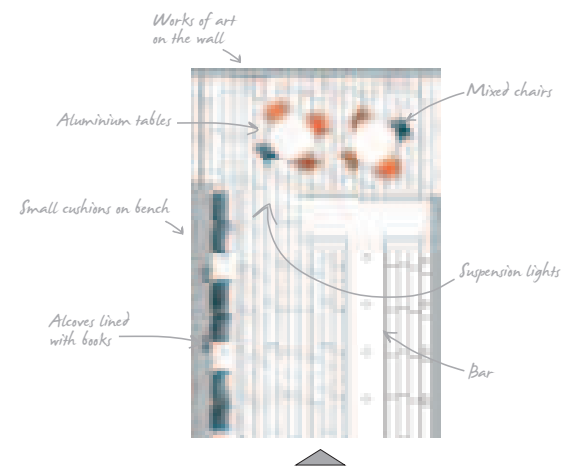
Современные архитектурные формы, облачаясь в тон Rovere Grigio, снова открывают для себя непреходящее благородство дубового дерева. Очаровательная фактура плиток напоминает естественно состарившуюся древесину дуба с её характерным, изысканным цветом. Уложенный вразбежку на полы и стены формат 22,5x90 придаёт интерьеру стильность и своеобразие, рождая при этом удивительно гостеприимную обстановку.

Art Cafè, Basel

Etic Essences: Rovere Grigio 22,5x90

Matching Surfaces: Plenitude White Orchid 30,5x91,5

Floor installation: Straightforward installation



atlas concorde



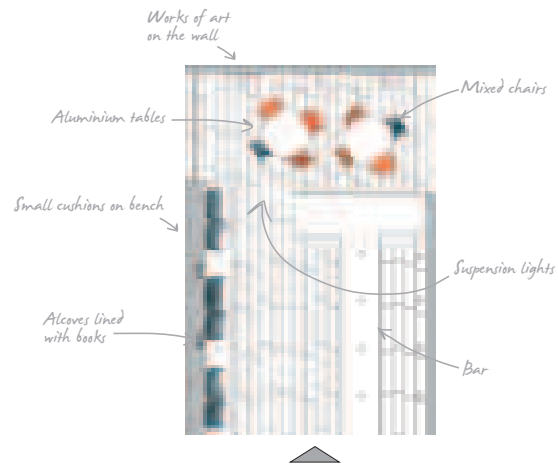
atlas concorde

Art Cafè, Basel

Etic Essences: Rovere Grigio 22,5x90

Matching Surfaces: Plenitude White Orchid 30,5x91,5

Floor installation: Straightforward installation





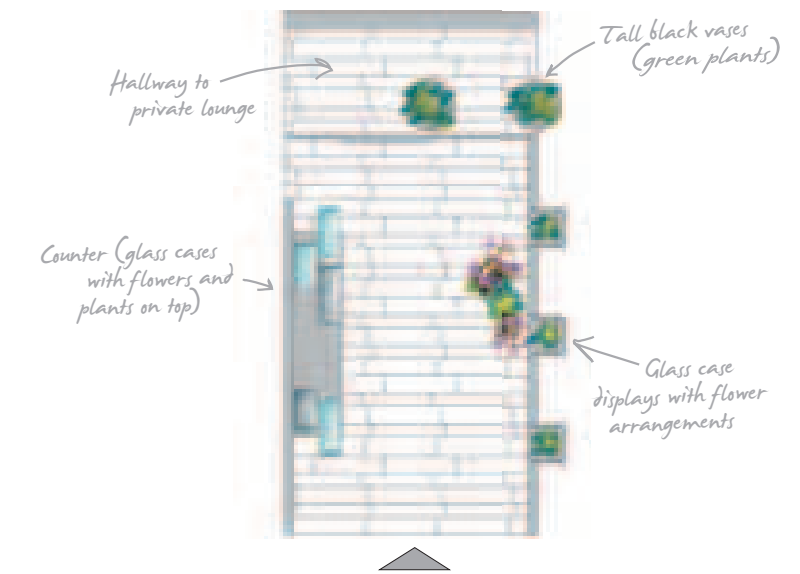
atlas concorde

Floral showroom, Milan

Etic Essences: Palissandro 22,5x90 / 15x90, Palissandro Tatami 22,5x90

Matching Surfaces: Advance Moca Creme 45x90

Floor installation: Straightforward installation



Decorations of sophisticated essentiality

The bold character of Palissandro, an exotic essence with a brown shade enriched by dark streaks, bestows elegance and charm to commercial spaces of refined design. Etic features three different sizes, all with a 90 cm length, which reproduce the listels characteristic of parquet wood for flooring and may be played off against each other through different installation patterns. Sophisticated and versatile, the Tatami mosaic thin listels break down the graphic look of its surface, enhancing panel partitioning and walls.

Des décorations d'une essentialité sophistiquée.

Le caractère résolu de Palissandro, cette essence exotique aux tons bruns, enrichies de veinures foncées, donne de l'élégance et du charme aux espaces commerciaux d'un design raffiné. Etic propose trois formats différents de 90 cm de base qui reproduisent les lattes de bois traditionnellement utilisées pour les sols et peuvent se combiner entre elles en différents jeux de pose. Élégante et versatile, la mosaïque Tatami décompose le motif de la surface en fins listels qui rehaussent les murets et les murs.

Dekore von raffinierter Sachlichkeit.

Der hervortretende Charakter von Palissandro, einer exotischen Essenz in bräunlicher Farbe, bereichert durch dunkle Streifen, verleiht Industrieambien in raffiniertem Design Eleganz und Charme. Etic ist, auf Basis von 90 cm Länge, in drei unterschiedlichen Breiten verfügbar, die den typischen Holzdielen für Fußböden nachempfunden sind und untereinander in verschiedenen Verlegearten verwendet werden können. Elegant und vielseitig bringt das Mosaik Tatami mit seinen dünnen Leisten die Grafik der Oberfläche durcheinander und betont dadurch Kulissen und Wände.

Decoraciones de sofisticada esencialidad.

El carácter decidido del Palissandro, madera exótica estriada y de tonalidad oscura, confiere elegancia y encanto a ambientes comerciales de diseño refinado. Etic propone tres diferentes formatos sobre base de 90 cm, que proponen las típicas tablas de madera para pavimento y pueden ser combinadas entre sí en diferentes juegos de colocación. Elegante y versátil, el mosaico Tatami descompone en sutiles listeles el diseño gráfico de superficie valorizando mamparas y paredes.

Изысканно-строгие декоры.

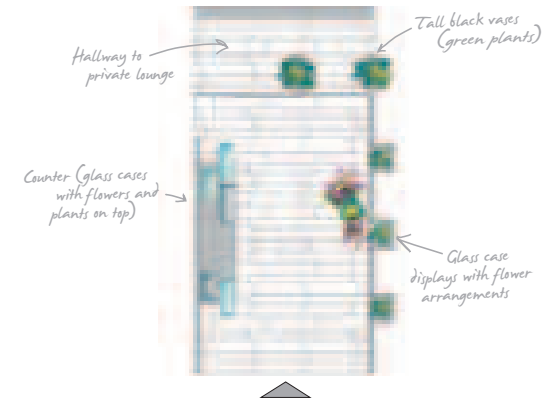
Решительный характер фактуры Palissandro, напоминающей экзотическое палисандровое дерево с его светло-коричневым фоновым цветом и узором из тёмных прожилок, придаёт коммерческим интерьерам пленительную элегантность. Etic предлагает три формата на основе модульной длины в 90 см: все они воспроизводят формы половых досок и могут сочетаться между собой в различных рисунках укладки. Элегантная, многофункциональная мозаика Tatami разлагает рисунок облицованной поверхности на тонкие бордюры, эффектно оттеняя нарядность стен и перегородок.

Decorazioni di sofisticata essenzialità

Il carattere deciso del Palissandro, essenza esotica dalla tonalità bruna arricchita da striature scure, conferisce eleganza e fascino ad ambienti commerciali dal design raffinato. Etic propone tre diversi formati su base di 90 cm, che ripropongono le tipiche doghe del legno da pavimento e possono essere accostate tra loro in differenti giochi di posa. Elegante e versatile, il mosaico Tatami scompone in sottili listelli la grafica di superficie valorizzando quinte e pareti.

Floral showroom, Milan

Etic Essences: Palissandro 22,5x90 / 15x90,
Palissandro Tatami 22,5x90
Matching Surfaces: Advance Moca Creme 45x90
Floor installation: Straightforward installation



atlas concorde

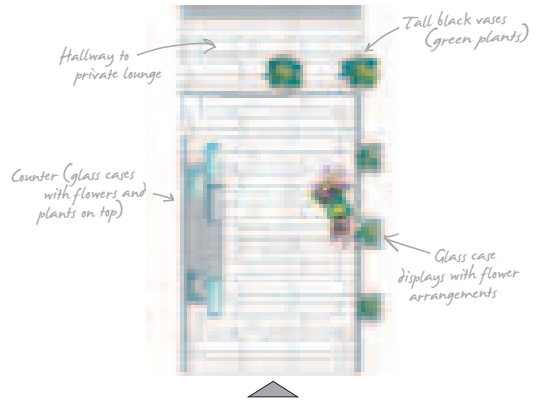


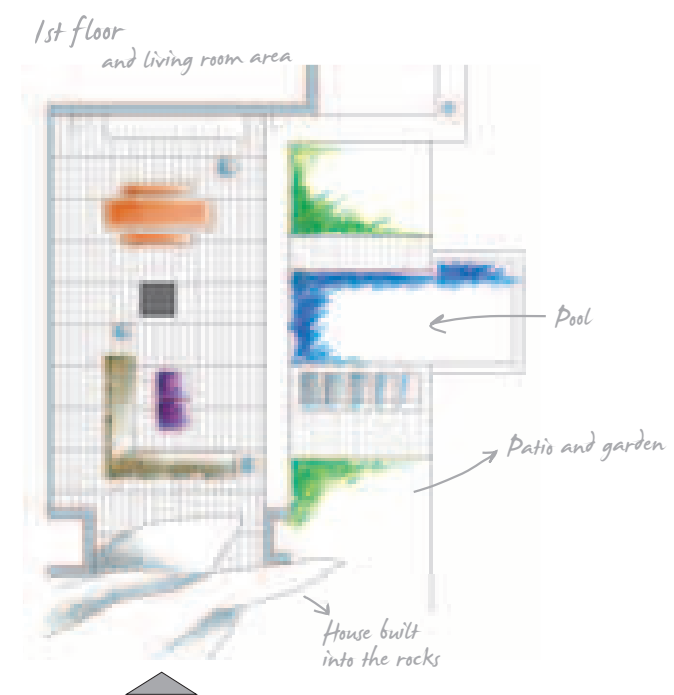
atlas concorde



Floral showroom, Milan

Etic Essences: Palissandro 22,5x90 / 15x90,
 Palissandro Tatami 22,5x90
 Matching Surfaces: Advance Moca Creme 45x90
 Floor installation: Straightforward installation





■ Private villa, Perth

Rovere Bianco 22,5x90, Rovere Bianco Strutturato 22,5x90
 Rovere Bianco Elemento L Strutturato 22,5x90,
 Noce 11x90, Noce Strutturato 22,5x90
 Linear installation

Top performance applications

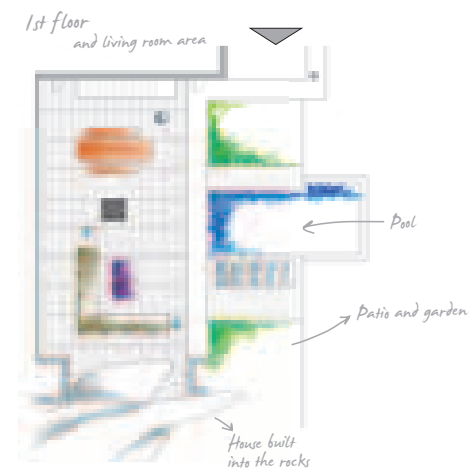
The natural whiteness of Rovere Bianco gives spaces an essential and soft touch, both indoors and outdoors, where the textured surface is completed by the L element, a prerequisite for finishing off steps and swimming-pool edges. Etic brings the glamour of wood into those contexts that are traditionally shut off from natural materials, thanks to its high technical features.

Applicazioni ad elevate prestazioni

Il candore naturale del Rovere Bianco conferisce agli ambienti essenzialità e luce negli spazi interni come negli esterni, dove la superficie strutturata si completa con l'elemento L, indispensabile per rifinire gradini e bordi piscina. Etic porta il fascino del legno nei contesti preclusi alla materia naturale, grazie a elevate performance tecniche.

Private Villa, Perth

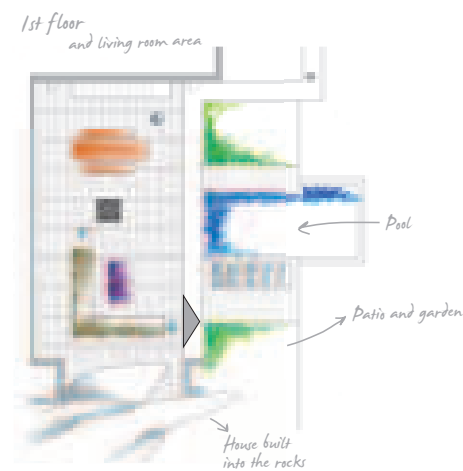
Etic Essences: Rovere Bianco 22,5x90, Rovere Bianco Strutturato 22,5x90
Rovere Bianco Elemento L Strutturato 22,5x90
Floor installation: Linear installation





Private Villa, Perth

Etic Essences: Rovere Bianco Strutturato 22,5x90, Rovere Bianco Elemento L Strutturato 22,5x90
Floor installation: Linear installation



Applications aux performances élevées.

La blancheur naturelle de Rovere Bianco apporte aux espaces de l'essentialité et de la lumière, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur où la surface structurée est complétée par une élément en L, indispensable aux finitions des escaliers et des bords de piscine. Grâce à ses rendements techniques élevés, Etic apporte le charme du bois dans les contextes interdits aux matériaux naturels.

Hohe Leistungen.

Die natürliche Reinheit von Rovere Bianco verleiht den Ambienten, innen wie außen, Sachlichkeit und Licht, wobei die Oberfläche strukturierte das Angebot mit dem L-Element, unentbehrlich für Treppen und Schwimmbadbränder, vervollständigt. Etic trägt den Charme des Holzes in Kontexte, die natürlichen Materialien verwehrt sind und besticht durch die technische Leistung.

Aplicaciones de elevadas prestaciones.

El candor natural del Rovere Bianco confiere a los ambientes esencialidad y luz tanto en los espacios interiores como en los exteriores, donde la superficie estructurada se completa con el elemento L, indispensable para acabar escalones y bordes de piscina. Etic lleva el encanto de la madera a los contextos en los que está excluido el empleo de la materia natural, gracias a sus elevadas características técnicas.

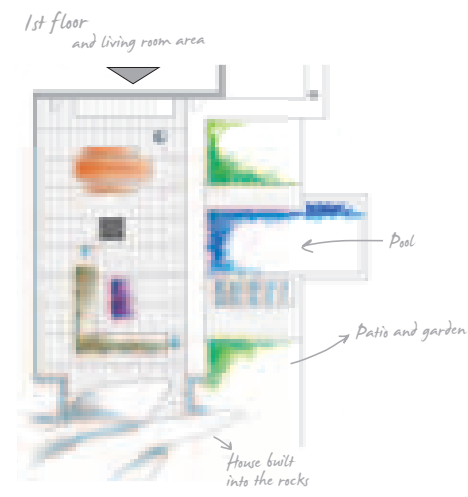
Высокие эксплуатационные качества.

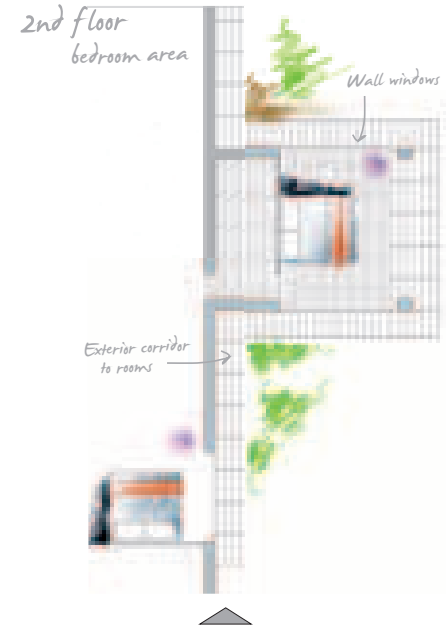
Натуральная, мягкая чистота дубовой фактуры Rovere Bianco придаёт интерьерам и экстерьерам благородную строгость и вместе с тем наполняет их тёплым светом. Для укладки на улице плитки со структурной поверхностью дополняются L-образными элементами, дающими возможность красиво оформить ступени и края бассейнов. Etic приносит с собой очарование древесного рисунка даже в те контексты, в которых применение самого дерева невозможно, обеспечивая при этом высочайшие эксплуатационные показатели.



Private Villa, Perth

Etic Essences: Rovere Bianco 22,5x90, Rovere Bianco Strutturato 22,5x90
Floor installation: Linear installation

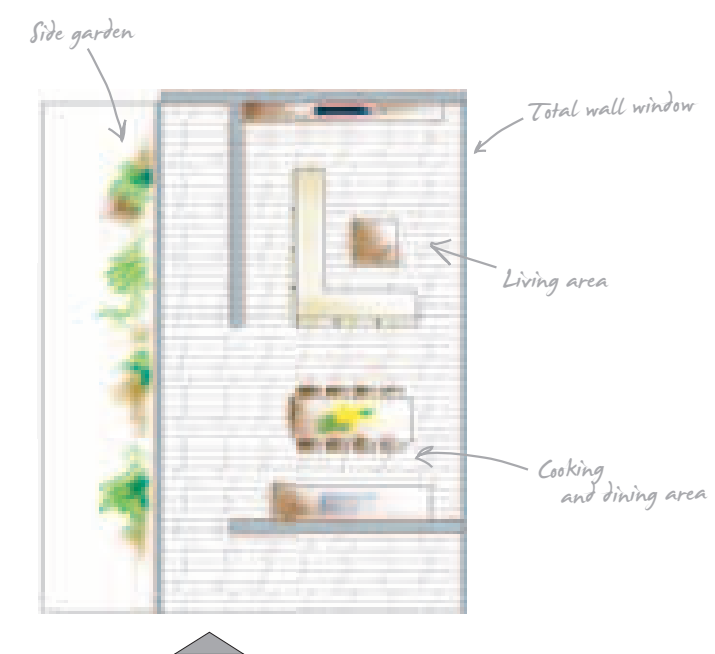




Private Villa, Perth

Etic Essences: Noce 11x90, Noce Strutturato 22,5x90
 Floor installation: Straightforward installation





■ Seaside house, Rodi

Etic Essences: Rovere 15x90, Rovere Strutturato 22,5x90

Floor installation: Straightforward installation

Continuity between outdoors and indoors

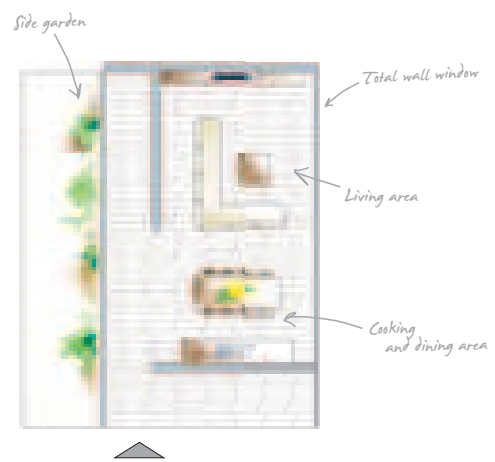
The soft luminosity of Rovere, the most classic wood essence for floors, proclaims itself as the perfect decoration finishing for residential spaces where natural light becomes an essential part of architecture environment. The two surfaces finishes, matt and textured, allow for co-ordinated projects with a continuous effect on indoor and outdoor surfaces.

Esterni ed interni in continuità

La discreta luminosità del Rovere, la più classica delle essenze da pavimento, si rivela una perfetta finitura d'arredo negli spazi residenziali in cui la luce naturale diventa parte essenziale del contesto architettonico. Le due finiture superficiali, matt e strutturata consentono di realizzare progetti coordinati senza soluzione di continuità tra dentro e fuori.



atlas concorde



atlas concorde

■ Seaside house, Rodi

Etic Essences: Rovere 15x90, Rovere Strutturato 22,5x90
 Floor installation: Straightforward installation

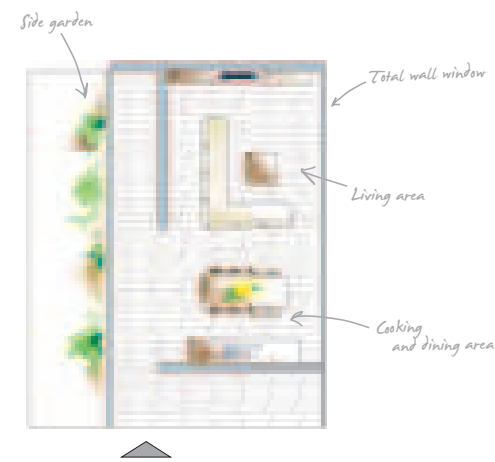


atlas concorde



■ Seaside house, Rodi

Etic Essences: Rovere 15x90,
Rovere Strutturato 22,5x90
Floor installation: Straightforward installation



La continuité entre extérieur et intérieur.

La luminosité discrète de Rovere, la plus classique des essences de plancher, se révèle une finition parfaite pour décorer les espaces résidentiels où la lumière naturelle devient une partie essentielle du contexte architectural. mate, douce et raffinée, ou structurée avec des qualités techniques excellentes, les deux finitions de surface permettent de concrétiser des projets coordonnés sans raccord entre intérieur et extérieur.

Außen – und Innenbereiche in Kontinuität.

Die diffuse Leuchtkraft von Rovere die klassischste unter den Bodenessenzen, entpuppt sich als perfektes Einrichtungsfinit für Wohnräume, in denen natürliches Licht zu einem wesentlichen Bestandteil des architektonischen Kontextes wird. Die beiden Oberflächenfinishes matt und strukturiert erlauben die Realisierung von aufeinander abgestimmten Projekten ohne die Kontinuität zwischen Innen und Außen aufzulösen.

Exteriores e interiores con continuidad.

La luminosidad tenue del Rovere, la más clásica de las maderas de pavimento, se revela un perfecto acabado de decoración en los espacios residenciales en que la luz natural se vuelve parte esencial del contexto arquitectónico. Los dos acabados superficiales, mate y estructurado permiten realizar proyectos coordinados sin separaciones entre los interiores y exteriores.

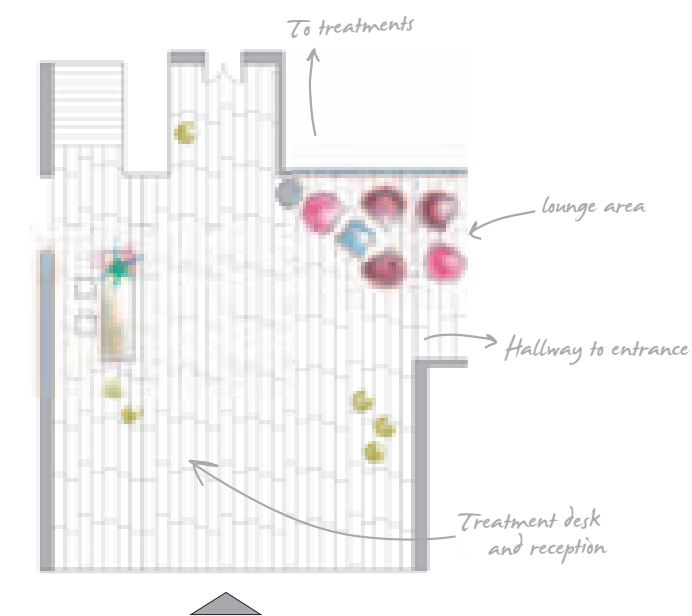
Интерьеры и экстерьеры как цельное единство.

Умеренная яркость фактуры Rovere, воспроизводящей вид наиболее традиционной для устройства полов дубовой древесины, идеальна для оформления домашних контекстов, в которых натуральному свету отводится роль существенного элемента дизайна. Два варианта поверхности, матовый и структурный, дают возможность гармонично оформить интерьеры и экстерьеры в едином стиле.





atlas concorde



■ Golf Resort, Tuscany

Etic Essences: Ulivo 22,5x90 / 15x90, Ulivo Tatami 22,5x90

Floor installation: Straightforward installation

Sensations of genuineness and value

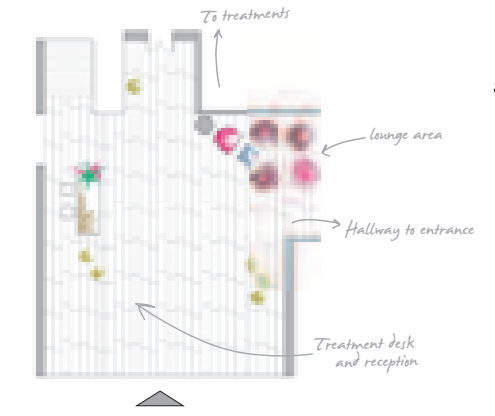
Authentic value, natural suggestions, Mediterranean scent: all emotions evoked by the Ulivo, a valued wood with an unprecedented and seductive hue and bold contrast of knots and veining, faithfully reproduced on the ceramic surface ensuring excellent technical qualities at the same time. The mosaic Tatami becomes a precious furnishing element to clad with style architectural projects.

Sensazioni di autenticità e valore

Valore autentico, suggestione naturale, profumo mediterraneo: sono le emozioni che evoca l'Ulivo, legno pregiato dalla cromia insolita e seducente e dal marcato contrasto di nodi e vene, che la superficie ceramica riproduce con assoluta fedeltà, assicurando qualità tecniche eccellenti. Il mosaico Tatami diventa preziosa finitura d'arredo per rivestire con stile i volumi architettonici.



atlas concorde



■ Golf Resort, Tuscany

Etic Essences: Ulivo 22,5x90 / 15x90, Ulivo Tatami 22,5x90
Floor installation: Straightforward installation



atlas concorde



Des sensations d'authenticité et de valeur.

Une valeur authentique, une suggestion naturelle, le parfum de la Méditerranée : ce sont les émotions suscitées par Ulivo, une essence précieuse d'une couleur insolite et séduisante, avec des veines et des nœuds bien marqués que la surface de la céramique reproduit avec une fidélité absolue tout en garantissant d'excellentes qualités techniques. La mosaïque Tatami devient une finition de décoration précieuse pour habiller avec style les volumes d'architecture.

Eindrücke von Authentizität und Wert.

Authentische Werte, natürlicher Reiz, mediterraner Touch: das sind Eindrücke, die Ulivo hervorruft. Ein hochwertiges Holz von ungewöhnlicher und verführerischer Farbe mit ausgeprägtem Kontrast der Knoten und Äderungen, das von der keramische Oberfläche äußerst naturgetreu reproduziert wird und die gleichzeitig hervorragende technische Eigenschaften gewährleistet. Das Mosaik Tatami wird zum kostbaren Einrichtungsfinish, um architektonische Räume zu gestalten.

Sensaciones de autenticidad y valor.

Valor auténtico, sugestión natural, perfume mediterráneo: son las emociones que evoca Ulivo, madera preciada de tonalidad insólita y seductora y de un marcado contraste de nudos y venas que la superficie cerámica reproduce con absoluta fidelidad, garantizando características técnicas excelentes. El mosaico Tatami se convierte en precioso acabado de decoración para revestir con estilo los volúmenes arquitectónicos.

Ощущение подлинной ценности.

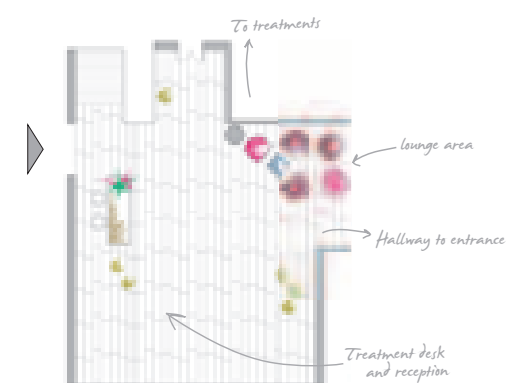
Подлинная ценность, натуральное очарование, средиземноморский аромат – вот ощущения, которые вызывает Ulivo, фактура, преданно воспроизводящая изумительный цвет и ярко выраженный контраст узлов и прожилок оливкового дерева. Великолепная эстетика плиток дополняется превосходными техническими характеристиками. Мозаика Tatami становится ценным элементом финальной отделки, придающим архитектурным объемам особую стильность.

■ Golf Resort, Tuscany

Etic Essences: Ulivo 22,5x90 / 15x90,

Ulivo Tatami 22,5x90

Floor installation: Straightforward installation





atlas concorde

Ebano

V2



atlas concorde

Rovere Grigio

V3



atlas concorde

Palissandro

V3



atlas concorde

Ulivo

V3



atlas concorde

Rovere

V3



atlas concorde

Rovere Bianco

V2

Colour-shading / Stonalizzazione



V1

Light/Leggera
Léger/Leichte
Ligera/Lёгкое



V2

Moderate/Moderata
Moyen/Mittlere
Moderada/Умеренное



V3

High/Alta
Haut/Kräfteigere
Alta/Высокое



V4

Random/Random
Casuel/Zufällige
Random/Произвольное

Destinations of use / Destinazioni d'uso



MEDIUM TRAFFIC . CALPESTIO MEDIO

MODERATE COMMERCIAL AREAS (restaurants, offices, public restrooms, public offices, hotels, business lounges, etc. save for obligated pathways) / COMMERCIALI MEDI (ristoranti, uffici, negozi, bagni pubblici, uffici pubblici, hotel, business lounge, etc. a esclusione di passaggi obbligati)



ETIC 25x150 MATT Surface



Etic Rovere 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Noce 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Palissandro 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Rovere Bianco 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Rovere Grigio 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"

Installation tips / Suggerimenti di posa

25x150 cm

In straight-forward installation patterns, it is recommended a maximum staggering of listels of 50 cm and a grout line of 1-2 mm in indoor applications. Joint-less installation is not recommended. / In posa a correre, si consiglia la sfalsatura dei listoni di massimo 50 cm e fuga di 1-2 mm in interno. È fortemente sconsigliata la posa a giunto unito. / Pour la pose à l'anglaise, nous conseillons un décalage des lames de 50 cm au maximum et un joint de 1 à 2 mm à l'intérieur. Il est absolument déconseillé de réaliser la pose avec joint nul. / Bei fortlaufender Verlegung ist es empfehlenswert die Platten maximal 50 cm versetzt und mit einer Fuge von 1-2 mm in Innenbereichen zu verlegen. Von einer fugenlosen Verlegung wird dringend abgeraten. / En colocación simple, se aconseja escalonar los listones por un máximo de 50 cm y una junta de 1-2 mm para interiores. Se desaconseja vivamente la colocación sin juntas. / При укладке вразбежку рекомендуется укладывать плитки со смещением не более 50 см и со швом 1-2 мм внутри помещений. Настоятельно не рекомендуется укладывать плитки без швов.

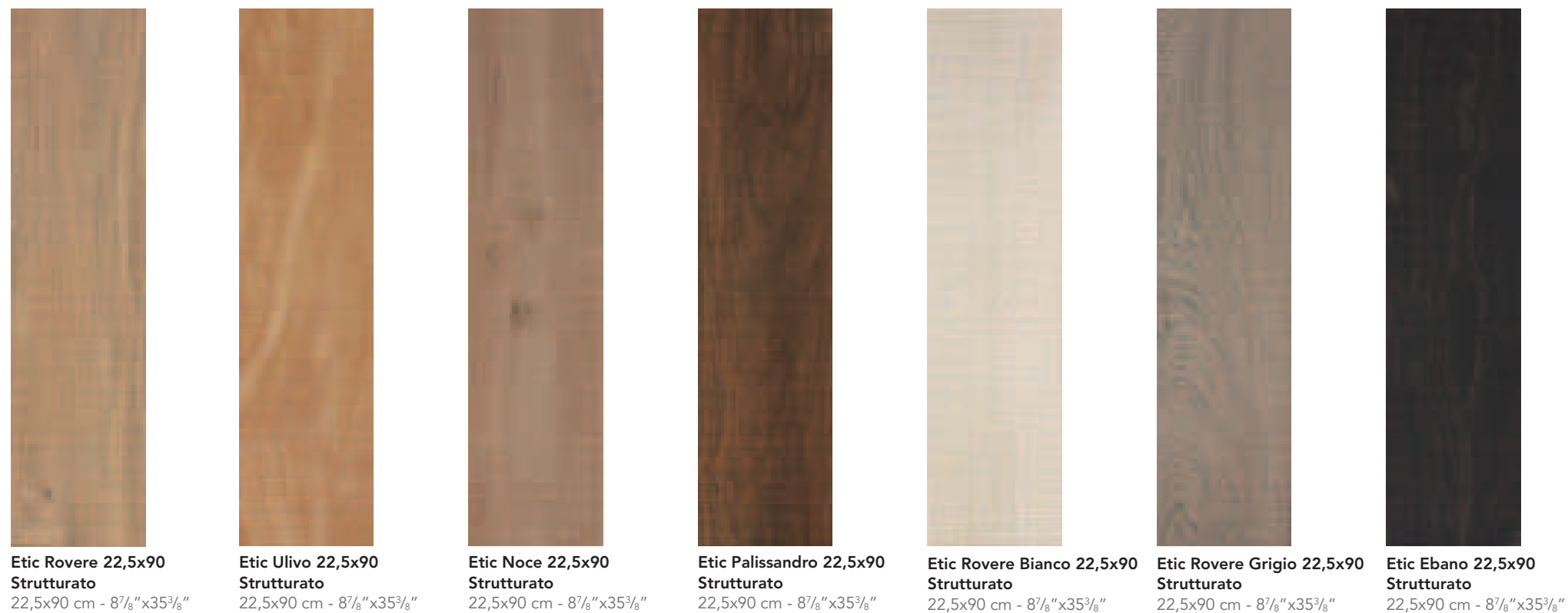
 **ETIC** 22,5x90 MATT Surface



15x90 MATT Surface



22,5x90 TEXTURED Surface



11x90 MATT Surface



22,5x90 cm - 15x90 cm - 11x90 cm

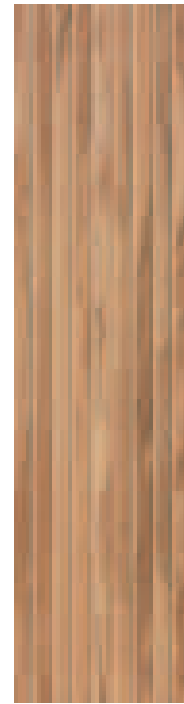
In straight-forward installation patterns, it is recommended a maximum staggering of listels of 35 cm and a grout line of 1-2 mm in indoor applications and of 3 mm in outdoor applications. Joint-less installation is not recommended. /In posa a corriere, si consiglia la sfalsatura dei listoni di massimo 35 cm e fuga di 1- 2 mm in interno, 3 mm in esterno. È fortemente sconsigliata la posa a giunto unito. / Pour la pose à l'anglaise, nous conseillons un décalage des lames de 35 cm au maximum et un joint de 1 à 2 mm à l'intérieur, et de 3 mm à l'extérieur. Il est absolument déconseillé de réaliser la pose avec joint nul.

Bei fortlaufender Verlegung ist es empfehlenswert die Platten maximal 35 cm versetzt und mit einer Fuge von 1-2 mm in Innenbereichen bzw. 3 mm in Außenbereichen zu verlegen. Von einer fugenlosen Verlegung wird dringend abgeraten. / En colocación simple, se aconseja escalonar los listones por un máximo de 35 cm y una junta de 1- 2 mm para interiores, 3 mm para exteriores. Se desaconseja vivamente la colocación sin juntas. / При укладке вразбежку рекомендуется укладывать плитки со смещением не более 35 см и со швом 1-2 мм внутри помещений, 3 мм на улице. Настоятельно не рекомендуется укладывать плитки без швов.

ETIC TATAMI Decor



Etic Rovere
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



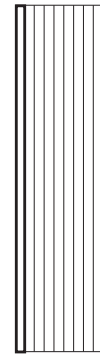
Etic Ulivo
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



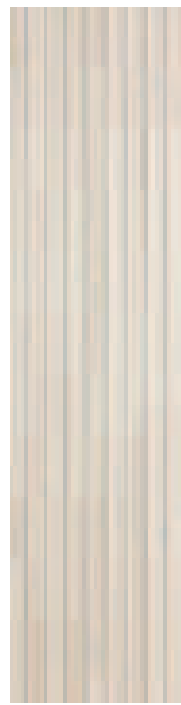
Etic Noce
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Palissandro
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



2,3x90 cm
1⁷/₈"x35³/₈"



Etic Rovere Bianco
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Rovere Grigio
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



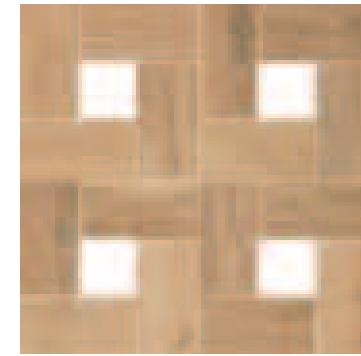
Etic Ebanò
Tatami 22,5x90
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



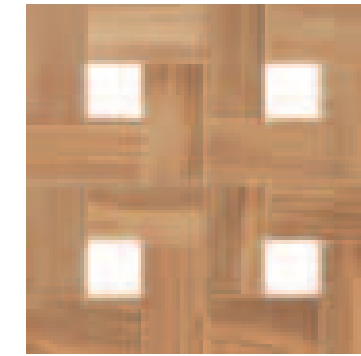
Metal Satin Listello 90 •
1x90 cm - 3⁷/₈"x35³/₈"

• Metal insert. / Inseto in metallo.
Pièce spéciale en métal. / Metall-Einleger.
Aplicación en metal. / Вставка из металла.

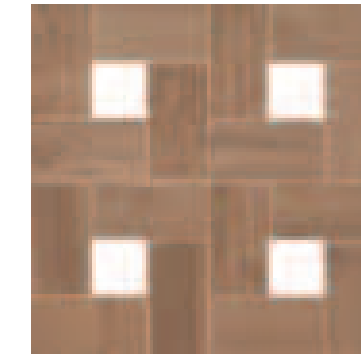
CASSETTONE&BOTTONE Decor



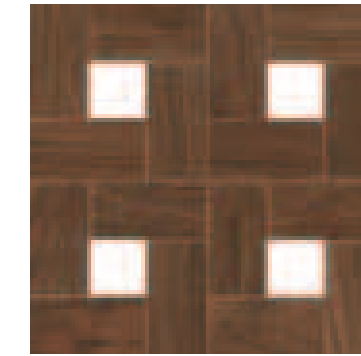
Etic Rovere Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



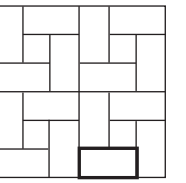
Etic Ulivo Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



Etic Noce Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



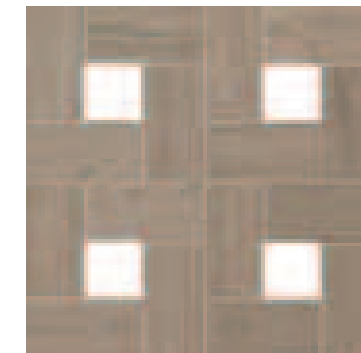
Etic Palissandro Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



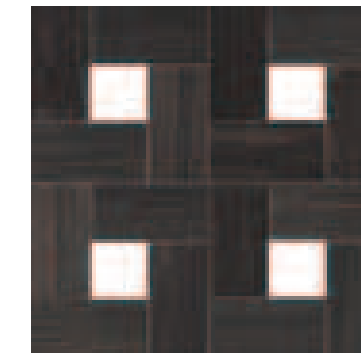
14,5x7,4 cm
5³/₄"x2⁷/₈"



Etic Rovere Bianco Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



Etic Rovere Grigio Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



Etic Ebanò Cassettone 45
45x45 cm - 17³/₄"x17³/₄"



Etic Rovere
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



Etic Noce
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



Etic Palissandro
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



Etic Ulivo
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



Etic Rovere Bianco
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



Etic Rovere Grigio
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



Etic Ebanò
Bottone 7x7
7x7 cm - 2³/₄"x2³/₄"



atlas concorde



atlas concorde

Eucalipto Smoked

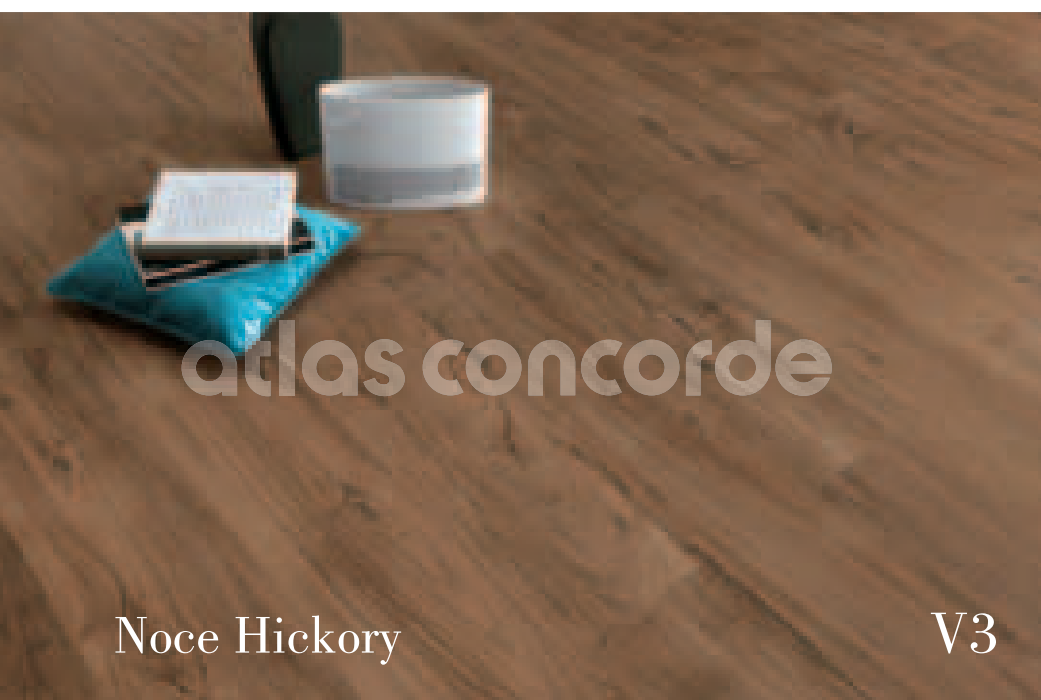
V3



atlas concorde

Quercia Antique

V3



atlas concorde

Noce Hickory

V3



atlas concorde

Rovere Venice

V3

  **ETIC** ^{Pro} 25x150 MATT Surface



Etic Rovere Venice 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Noce Hickory 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Quercia Antique 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"



Etic Eucalipto Smoked 25x150
25x150 cm - 9⁷/₈"x59"

Colour-shading / Stonalizzazione



V1

Light/Leggera
Léger/Leichte
Ligera/Lёгкое



V2

Moderate/Moderata
Moyen/Mittlere
Moderada/Умеренное



V3

High/Alta
Haut/Kräftigere
Alta/Высокое



V4

Random/Random
Casuel/Zufällige
Random/Произвольное

Destinations of use / Destinazioni d'uso

GRIP & LASTRA 20MM SURFACE



HEAVY TRAFFIC . CALPESTIO PESANTE

HEAVY COMMERCIAL AREAS (malls, airports, places of worship, schools, museums, squares, hospitals, etc.) / COMMERCIALI PESANTI (mall, aeroporti, luoghi di culto, scuole, musei, piazze, ospedali etc.)

MATT & HONED SURFACE



MEDIUM TRAFFIC . CALPESTIO MEDIO

MODERATE COMMERCIAL AREAS (restaurants, offices, public restrooms, public offices, hotels, business lounges, etc. save for obligated pathways) / COMMERCIALI MEDI (ristoranti, uffici, negozi, bagni pubblici, uffici pubblici, hotel, business lounge, etc. a esclusione di passaggi obbligati)

Installation tips / Suggerimenti di posa

25x150 cm

In straight-forward installation patterns, it is recommended a maximum staggering of listels of 50 cm and a grout line of 1-2 mm in indoor applications. Joint-less installation is not recommended. / In posa a correre, si consiglia la sfalsatura dei listoni di massimo 50 cm e fuga di 1- 2 mm in interno. È fortemente sconsigliata la posa a giunto unito. / Pour la pose à l'anglaise, nous conseillons un décalage des lames de 50 cm au maximum et un joint de 1 à 2 mm à l'intérieur. Il est absolument déconseillé de réaliser la pose avec joint nul. / Bei fortlaufender Verlegung ist es empfehlenswert die Platten maximal 50 cm versetzt und mit einer Fuge von 1-2 mm in Innenbereichen zu verlegen. Von einer fugenlosen Verlegung wird dringend abgeraten. / En colocación simple, se aconseja escalonar los listones por un máximo de 50 cm y una junta de 1- 2 mm para interiores. Se desaconseja vivamente la colocación sin juntas. / При укладке вразбежку рекомендуется укладывать плитки со смещением не более 50 см и со швом 1-2 мм внутри помещений. Настоятельно не рекомендуется укладывать плитки без швов.

22,5x90 MATT Surface



Etic Rovere Venice 22,5x90
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Etic Noce Hickory 22,5x90
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Etic Quercia Antique 22,5x90
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Etic Eucalipto Smoked 22,5x90
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"

15x90 MATT Surface



Etic Rovere Venice 15x90
15x90 cm - 5 7/8" x 35 3/8"



Etic Noce Hickory 15x90
15x90 cm - 5 7/8" x 35 3/8"



Etic Quercia Antique 15x90
15x90 cm - 5 7/8" x 35 3/8"



Etic Eucalipto Smoked 15x90
15x90 cm - 5 7/8" x 35 3/8"

22,5x90 cm - 15x90 cm

In straight-forward installation patterns, it is recommended a maximum staggering of listels of 35 cm and a grout line of 1-2 mm in indoor applications and of 3 mm in outdoor applications. Joint-less installation is not recommended. /In posa a correre, si consiglia la sfalsatura dei listoni di massimo 35 cm e fuga di 1- 2 mm in interno, 3 mm in esterno. È fortemente sconsigliata la posa a giunto unito. / Pour la pose à l'anglaise, nous conseillons un décalage des lames de 35 cm au maximum et un joint de 1 à 2 mm à l'intérieur, et de 3 mm à l'extérieur. Il est absolument déconseillé de réaliser la pose avec joint nul.

22,5x90 HONED Surface



Etic Rovere Venice 22,5x90 Lappato
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Etic Noce Hickory 22,5x90 Lappato
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Etic Quercia Antique 22,5x90 Lappato
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Etic Eucalipto Smoked 22,5x90 Lappato
22,5x90 cm - 8 7/8" x 35 3/8"



Bei fortlaufender Verlegung ist es empfehlenswert die Platten maximal 35 cm versetzt und mit einer Fuge von 1-2 mm in Innenbereichen bzw. 3 mm in Außenbereichen zu verlegen. Von einer fugenlosen Verlegung wird dringend abgeraten. / En colocación simple, se aconseja escalonar los listones por un máximo de 35 cm y una junta de 1- 2 mm para interiores, 3 mm para exteriores. Se desaconseja vivamente la colocación sin juntas. / При укладке вразбежку рекомендуется укладывать плитки со смещением не более 35 см и со швом 1-2 мм внутри помещений, 3 мм на улице. Настоятельно не рекомендуется укладывать плитки без швов.



22,5x90 GRIP Surface



Etic Rovere Venice
22,5x90 Grip
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Noce Hickory
22,5x90 Grip
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Quercia Antique
22,5x90 Grip
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Eucalipto Smoked
22,5x90 Grip
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



atlas concorde

GRIP finish



30x120 - 60x60 OUTDOOR Paving



Etic Rovere Venice LASTRA 20mm
30x120 cm - 11³/₄"x47¹/₄"



Etic Noce Hickory LASTRA 20mm
30x120 cm - 11³/₄"x47¹/₄"



Etic Quercia Antique LASTRA 20mm
30x120 cm - 11³/₄"x47¹/₄"



Etic Eucalipto Smoked LASTRA 20mm
30x120 cm - 11³/₄"x47¹/₄"



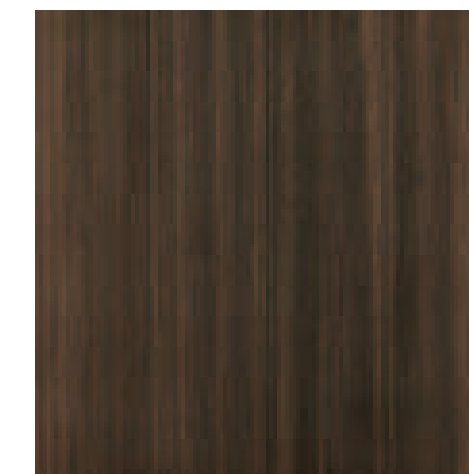
Etic Rovere Venice LASTRA 20mm
60x60 cm - 23⁵/₈"x23⁵/₈"



Etic Noce Hickory LASTRA 20mm
60x60 cm - 23⁵/₈"x23⁵/₈"



Etic Quercia Antique LASTRA 20mm
60x60 cm - 23⁵/₈"x23⁵/₈"



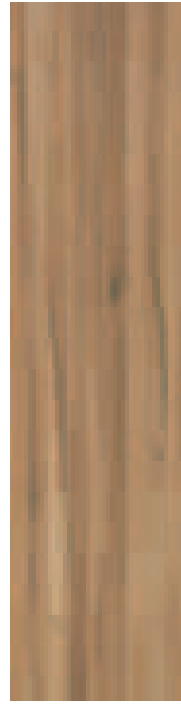
Etic Eucalipto Smoked LASTRA 20mm
60x60 cm - 23⁵/₈"x23⁵/₈"

Installation tips / Suggerimenti di posa

LASTRA 20mm

For further details on the 20 mm product, relevant trims and the installation systems, in particular for recommendations, restrictions of use, and precautions during installation, please refer to the LASTRA 20mm section on the Atlas Concorde website or to the LASTRA 20mm catalogue. / Per dettagli sul prodotto e sui relativi pezzi speciali in 20 mm di spessore, per i sistemi di posa ed, in particolare, per raccomandazioni, accorgimenti, limitazioni di utilizzo e precauzioni in fase di posa, si raccomanda di prendere visione del catalogo LASTRA 20mm e della sezione LASTRA 20mm del sito Atlas Concorde. / Pour de plus amples détails sur les produits et les pièces spéciales de 20 mm d'épaisseur et sur leurs systèmes de pose, et en particulier, pour les recommandations, mises à jour, limitations d'usage et précautions en phase de pose, veuillez prendre connaissance du catalogue LASTRA 20mm et du site Atlas Concorde LASTRA 20mm. / Für details zum produkt und formteile mit 20 mm stärke und entsprechende verlegesysteme, insbesondere hinsichtlich hinweise und anmerkungen, nutzungseinschränkungen und vorsichtsmassnahmen während der verlegung, wird die einsicht des katalogs lastra 20mm und der websseite atlas concorde lastra 20mm empfohlen. / Para más detalles sobre el producto y sus piezas especiales de 20 mm de espesor, para los sistemas de colocación y, en especial, para recomendaciones, límites de uso y precauciones en fase de colocación, aconsejamos consultar el catálogo LASTRA 20mm y la sección LASTRA 20mm del sitio Atlas Concorde. / Подробнее о плитках специальных элементах толщиной 20 мм, о системах монтажа, об ограничениях в применении, о мерах предосторожности при укладке можно узнать в каталоге LASTRA 20mm и в разделе LASTRA 20mm на сайте Atlas Concorde.

ETIC^{Pro} TATAMI Decor



Etic Rovere Venice Tatami
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



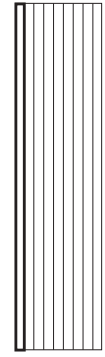
Etic Noce Hickory Tatami
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Quercia Antique Tatami
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



Etic Eucalipto Smoked Tatami
22,5x90 cm - 8⁷/₈"x35³/₈"



2,3x90 cm
1¹/₈"x35³/₈"

CHEVRON TATAMI Decor



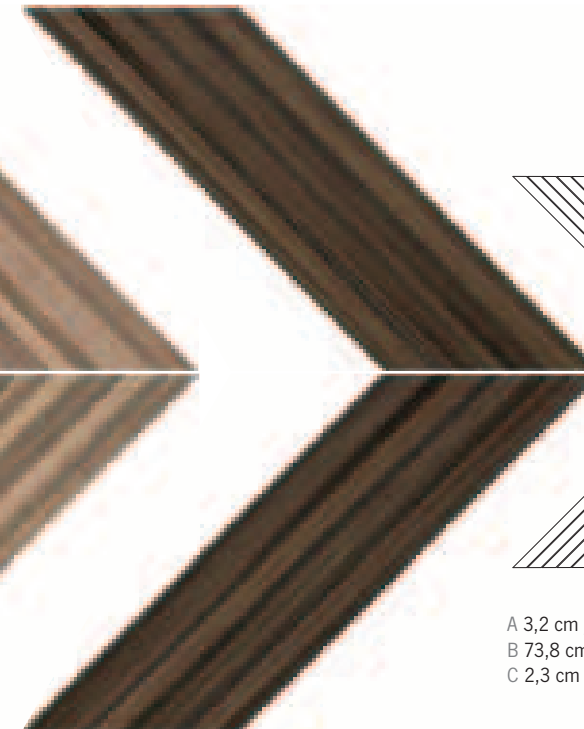
Etic Rovere Venice Chevron Tatami A+B
74x22,2 cm - 29¹/₈"x8⁵/₈"



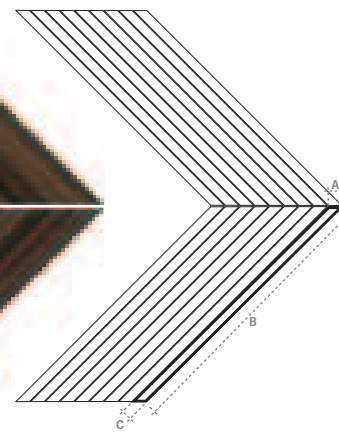
Etic Noce Hickory Chevron Tatami A+B
74x22,2 cm - 29¹/₈"x8⁵/₈"



Etic Quercia Antique Chevron Tatami A+B
74x22,2 cm - 29¹/₈"x8⁵/₈"



Etic Eucalipto Smoked Chevron Tatami A+B
74x22,2 cm - 29¹/₈"x8⁵/₈"



A 3,2 cm / 1¹/₄"
B 73,8 cm - 29"
C 2,3 cm - 7¹/₈"

INDUSTRIAL 3D Decor



Etic Rovere Venice Industrial 3D
44x28,5 cm - 17³/₈"x11¹/₄"



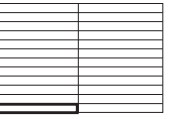
Etic Noce Hickory Industrial 3D
44x28,5 cm - 17³/₈"x11¹/₄"



Etic Quercia Antique Industrial 3D
44x28,5 cm - 17³/₈"x11¹/₄"

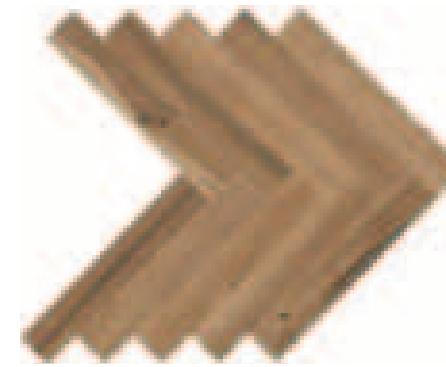


Etic Eucalipto Smoked Industrial 3D
44x28,5 cm - 17³/₈"x11¹/₄"



2,4x22 cm
1"x8⁵/₈"

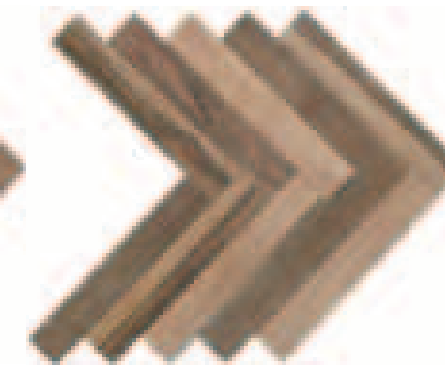
HERRINGBONE Decor



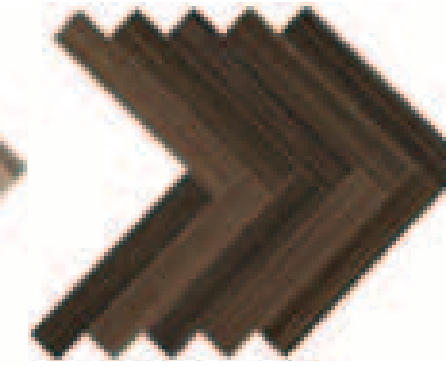
Etic Rovere Venice Herringbone
36,2x41,2 cm - 14¹/₈"x16¹/₈"



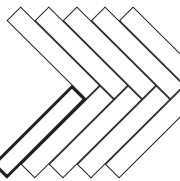
Etic Noce Hickory Herringbone
36,2x41,2 cm - 14¹/₈"x16¹/₈"



Etic Quercia Antique Herringbone
36,2x41,2 cm - 14¹/₈"x16¹/₈"



Etic Eucalipto Smoked Herringbone
36,2x41,2 cm - 14¹/₈"x16¹/₈"



4,9x29 cm
1⁷/₈"x11³/₈"

CHEVRON Decor



Etic Rovere Venice Chevron A+B
35x34,5 cm - 13³/₄"x13³/₈"



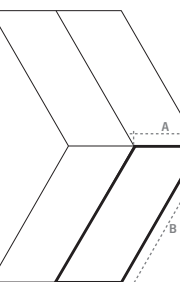
Etic Noce Hickory Chevron A+B
35x34,5 cm - 13³/₄"x13³/₈"



Etic Quercia Antique Chevron A+B
35x34,5 cm - 13³/₄"x13³/₈"



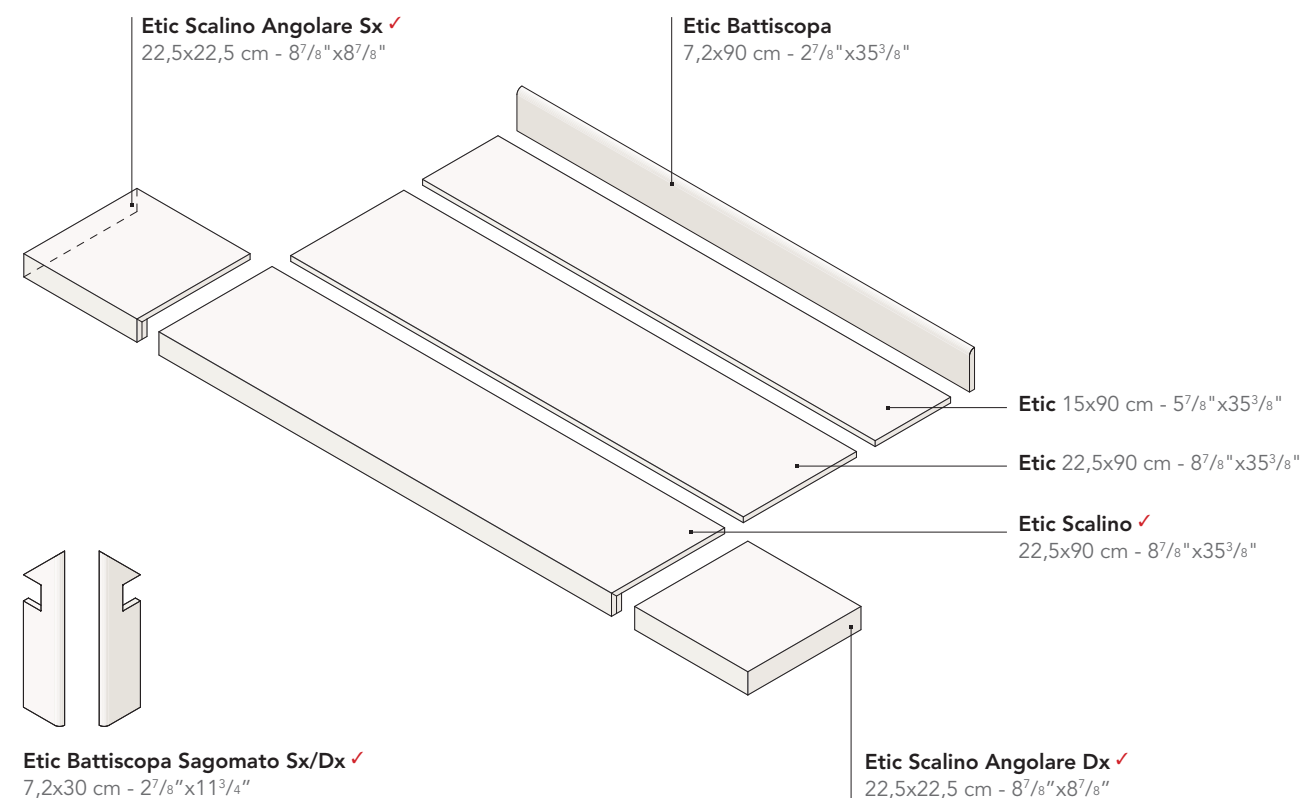
Etic Eucalipto Smoked Chevron A+B
35x34,5 cm - 13³/₄"x13³/₈"



A 17 cm - 6³/₄"
B 39,8 cm - 15⁵/₈"
C 14,7 cm - 5⁷/₈"

ETIC TRIM tiles

INDOOR TRIM TILES



Etic Battiscopa Sagomato Sx/Dx ✓
7,2x30 cm - 2 7/8" x 1 13/16"

✓ These parts are supplied to order
I pezzi sono disponibili su ordinazione
Les pièces sont disponibles sur commande
Die Teile sind auf Bestellung lieferbar
Las piezas se hacen por encargo
Изготавливаются на заказ

NOTES / Note

For information and details relating to codes, packaging and weight it is recommended to refer to the latest pricelist / Per le informazioni e i dati relativi a codici, imballaggi e pesi occorre sempre consultare l'ultimo listino aggiornato e in vigore / Pour toutes informations et renseignements concernant les codes, les emballages et les poids, il y a toujours lieu de consulter le dernier tarif en vigueur et mis à jour / Für Informationen und Daten die den Code, die Verpackung und das Gewicht betreffen bitte die aktuellste Preisliste zugrunde legen / Para acceder a la información y a los datos relativos a códigos, embalajes y pesos hay que consultar siempre la última lista de precios actualizada y vigente / Для информации о кодах, упаковках и весе обращайтесь к последнему действующему прайс-листу.

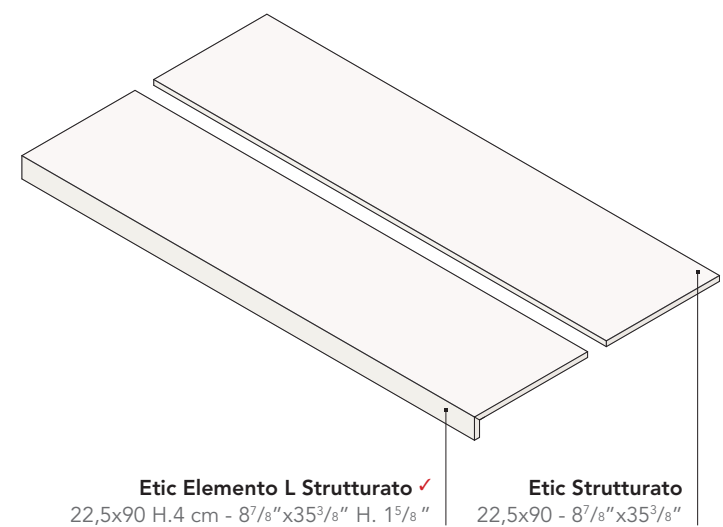
Colours and optical features of the materials illustrated in this catalogue are to be regarded as mere indications / I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali illustrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi / Les coloris et les caractéristiques esthétiques des références illustrées dans le catalogue sont données à titre purement indicatif / Die Farben und die ästhetischen Eigenschaften der in diesem Katalog abgebildeten Produkte sind als reine Richtwerte zu betrachten / Los colores y las características estéticas de los materiales ilustrados en el presente catálogo deben ser considerados como puramente indicativos / Цвета и эстетические характеристики описанных в настоящем каталоге материалов являются только ориентировочными.

Atlas Concorde reserves the right to modify any product without notice and will not be liable for any direct or indirect damage resulting from such modifications / Atlas Concorde si riserva di modificare i prodotti senza preavviso, declinando ogni responsabilità su eventuali danni diretti o indiretti derivanti da eventuali modifiche / Atlas Concorde se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis et décline toute responsabilité concernant les éventuels dommages directs ou indirects qui pourraient dériver de ces modifications / Atlas Concorde behält sich das Recht vor jederzeit und ohne vorherige Ankündigung, die Produkte zu verändern, und lehnt jede Haftung bei direkten oder indirekten Schäden ab, die von diesen Veränderungen herrühren / Atlas Concorde se reserva el derecho de modificar los productos sin previo aviso, rechaza cualquier responsabilidad sobre eventuales daños directos o indirectos derivados de eventuales modificaciones / Atlas Concorde оставляет за собой право изменять характеристики изделий без предварительного уведомления, отклоняя при этом любую ответственность за прямые или косвенные убытки, возникшие в результате изменений.

Special thanks to the Betta Frigieri Gallery of Contemporary Art for the Art Café paintings / Si ringrazia la galleria Betta Frigieri Arte Contemporanea per la gentile concessione delle opere dell'ambiente Art Café / Nous remercions la galerie Betta Frigieri Arte Contemporanea qui nous a gentiment prêté les œuvres de l'espace Art Café / Wir danken der Gallerie Betta Frigieri Arte Contemporanea (Zeitgenössische Kunst) für die freundliche Zurverfügungstellung der Kunstwerke im Ambiente Art Café / Agradecemos especialmente a Betta Frigieri Arte Contemporanea por la gentil concesión de las obras del ambiente Art Café / Авторы выражают благодарность галерею Betta Frigieri Arte Contemporanea за предоставление произведений интерьера Арт-кафе.

www.associazioneculturalebettafrigieri.it

OUTDOOR TRIM TILES



Etic Elemento L. Strutturato ✓
22,5x90 H.4 cm - 8 7/8" x 35 3/8" H. 1 1/2"

Etic Strutturato
22,5x90 - 8 7/8" x 35 3/8"



GREEN PROJECT LEED

COLOURED BODY PORCELAIN TILES | GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA
Gres cerame colore dans la masse | Durchgefärbtes feinsteinzeug
Gres porcelánico coloreado en masa | Керамический гранит окрашенный в массе

www.usgbc.org/leed

The LEED standard (Leadership in Energy and Environmental Design) is a rating system dedicated to the development of "green" buildings. Developed by the US Green Building Council and internationally recognised, it points out the necessary requirements to build eco-compatible projects, capable of functioning in a sustainable and autonomous way from an energy point of view, as well as having a low environmental impact throughout their entire life cycle. This system is based on the allocation of credits for each single requirement: the total amount of credits defines the obtained certification level. Also ceramic tiles can contribute to the achievement of LEED points. Ceramiche Atlas Concorde is a member of the US Green Building Council.

Lo standard LEED (Leadership in Energy and Environmental Design) è un sistema di rating per lo sviluppo di edifici "verdi". Elaborato dall'US Green Building Council e riconosciuto a livello internazionale, indica i requisiti per costruire edifici eco-compatibili, capaci di funzionare in maniera sostenibile ed autosufficiente a livello energetico e di avere un basso impatto sull'ambiente durante tutto il loro ciclo di vita. Il sistema si basa sull'attribuzione di crediti per ciascuno dei requisiti: dalla somma dei crediti deriva il livello di certificazione ottenuto. Anche le piastrelle ceramiche possono contribuire al raggiungimento dei crediti LEED. Ceramiche Atlas Concorde è membro dell'US Green Building Council.



VOC CONTENT. Low-emitting materials with zero emission of volatile organic compounds (VOC). It can contribute to the awarding of 1 LEED credit. VOC CONTENT. Materiali a bassa emissione con cessione nulla di sostanze organiche volatili (VOC: "volatile organic compounds"). Può contribuire al raggiungimento di 1 credito LEED. VOC CONTENT. Matériaux à faible émission avec aucune libération de substances organiques volatiles (VOC : "volatile organic compounds"). Peut contribuer à l'obtention d'1 crédit LEED. VOC CONTENT. (VOC-GEHALT) Emissionsarme Materialien ohne Abgabe von flüchtigen organischen Verbindungen (VOC: "volatile organic compounds"). Kann zum Erhalt von 1 LEED Punkt beitragen. VOC CONTENT. Materiales de baja emisión sin aporte de sustancias orgánicas volátiles (VOC: "volatile organic compounds"). Puede contribuir a la obtención de 1 crédito LEED. СОДЕРЖАНИЕ ЛОС. Материалы с низким или нулевым выделением летучих органических соединений (ЛОС). Содействуют получению 1 балла LEED.

Le standard LEED (Leadership in Energy and Environmental Design) est un système pour l'évaluation visant au développement d'édifices écologiques. Elaboré par l'US Green Building Council, il est reconnu au niveau international et précise les critères pour construire des édifices compatibles avec l'environnement, capables de fonctionner de manière durable et autonome d'un point de vue énergétique tout en ayant un faible impact sur l'environnement durant tout leur cycle de vie. Le système se base sur l'attribution de crédits pour chacun des critères. La somme de ces crédits détermine le niveau de certification obtenu. Le carrelage en céramique peut lui aussi contribuer à obtenir des crédits LEED. Ceramiche Atlas Concorde fait partie de l'US Green Building Council.

Der LEED Standard (Leadership in Energy and Environmental Design) ist ein Bewertungssystem, das die Entwicklung "grüner" Gebäude fördert. Ausgearbeitet vom US Green Building Council ist dieser Standard international anerkannt und gibt Grundbedingungen für den Bau von öko-kompatiblen d.h. nachhaltigen und in Bezug auf Energie unabhängigen Gebäuden, die während ihres gesamten Lebenszyklus geringe Wirkung auf die Umwelt haben, vor. Das System beruht auf Credits, die man erhält, wenn diese Grundbedingungen des ökologischen Bauens erfüllt sind. Aus der Summe der Credits bestimmt sich das erreichte Zertifizierungsniveau. Auch Fliesen können zum Erreichen der LEED Credits beitragen. Ceramiche Atlas Concorde ist Mitglied des US Green Building Council.



INNOVATION IN DESIGN. The Ecolabel certification can contribute to award from 1 to 5 LEED credits. INNOVATION IN DESIGN. La certificazione Ecolabel può contribuire a raggiungere da 1 a 5 crediti LEED. INNOVATIONS EN DESIGN. La certification Ecolabel peut contribuer à obtenir 1 à 5 crédits LEED. INNOVATION IN DESIGN. (INNOVATIVES DESIGN) Die Ecolabel-Zertifizierung kann zum Erhalt von 1 bis 5 LEED Punkten beitragen. INNOVATION IN DESIGN. La etiqueta Ecolabel puede contribuir a la obtención de entre 1 y 5 créditos LEED. ИННОВАЦИИ В ПРОЕКТИРОВАНИИ. Сертификат Ecolabel содействует получению от 1 до 5 баллов LEED.

El estándar LEED (Leadership in Energy and Environmental Design) es un sistema de clasificación para el desarrollo de edificios "verdes". Elaborado por el US Green Building Council y reconocido a nivel internacional, indica los requisitos para construir edificios eco-compatibles, capaces de funcionar de manera sostenible y autosuficiente a nivel energético y de tener un bajo impacto ambiental durante el ciclo de vida completo. El sistema se basa en la atribución de créditos por cada uno de los requisitos: de la suma de los puntos deriva el nivel de certificación obtenido. También los azulejos cerámicos pueden contribuir al conseguimiento de los puntos LEED. Ceramiche Atlas Concorde es miembro del US Green Building Council.

LEED (Лидерство в области энергоэффективного и экологического проектирования) – признанная на международном уровне сертификационная система оценки зданий по степени экологической чистоты. Разработана Советом экологического строительства США (US Green Building Council) и устанавливает требования к проектированию и строительству зданий с точки зрения энергоэффективности, влияния на здоровье человека и окружающую среду. Система основывается на присвоении баллов по каждому из оценочных параметров, а по сумме накопленных баллов определяется уровень сертификации. Керамические плитки также могут содействовать получению баллов LEED. Ceramiche Atlas Concorde является членом Совета экологического строительства США.



HEAT ISLAND EFFECT. The light colours reduce the "Heat Island Effect" in outdoor spaces. It can contribute to the awarding of 1 LEED credit. HEAT ISLAND EFFECT. I colori chiari riducono l'effetto "isola di calore" negli spazi esterni. Può contribuire al raggiungimento di 1 credito LEED. HEAT ISLAND EFFECT. Les couleurs claires réduisent l'effet « îlot de chaleur » dans les espaces extérieurs. Peut contribuer à l'obtention d'1 crédit LEED. HEAT ISLAND EFFECT. (WÄRMEINSELEFFEKT) Die hellen Farben reduzieren den «Wärmeinsel-Effekt» in Außenbereichen. Dies kann zum Erhalt von 1 LEED Punkt beitragen. HEAT ISLAND EFFECT. Los colores claros reducen el efecto "isla de calor" en los espacios exteriores. Puede contribuir a la obtención de 1 crédito LEED. ЭФФЕКТ ТЕПЛООВОГО ОСТРОВА. Светлые цвета уменьшают эффект «теплового острова». Способствуют получению 1 балла LEED.



Coloured body porcelain tiles - Rectified monocaliber

Compliant with standards EN 14411:2012 annex G group Bla
Compliant with standards ISO 13006:2012 annex G group Bla
Conforme alla norma EN 14411:2012 Appendice G gruppo Bla
Conforme alla norma ISO 13006:2012 Appendice G gruppo Bla

Gres porcellanato colorato in massa - Rettificato monocalibro

25x150 cm 9 7/8"x59" \pm 10 mm
22,5x90 cm 8 7/8"x35 3/8" \pm 10 mm
15x90 cm 5 7/8"x35 3/8" \pm 10 mm
11x90 cm 4 3/8"x35 3/8" \pm 10 mm



Technical features Caratteristiche tecniche	Test Method Metodo di prova	Requirements for nominal size N / Requisiti per dimensione nominale N		
		7 cm ≤ N < 15 cm (mm)	N ≥ 15 cm (%)	
Length and width Lunghezza e larghezza Thickness Spessore Straightness of sides Rettilinearità degli spigoli Rectangularity (Measurement only on short edges when L/1 ≥ 3) Ortogonalità (Misurazione da condurre solo sui lati corti quando L/1 ≥ 3)	ISO 10545-2	± 0,9 ⁽¹⁾	± 0,6 ⁽¹⁾	
		± 0,5 ⁽¹⁾	± 5 ⁽¹⁾	
		± 0,75 ⁽¹⁾	± 0,5 ⁽¹⁾	
		± 0,75 ⁽¹⁾	± 2,0 ⁽¹⁾	
Surface flatness Pianarità	ISO 10545-2	c.c. ± 0,75	c.c. ± 0,5	
		e.c. ± 0,75	e.c. ± 0,5	
		w. ± 0,75	w. ± 0,5	

Structural Characteristics Caratteristiche Strutturali	Water absorption (in% by mass) Massa d'acqua assorbita (come % della massa)	ISO 10545-3	EN 14411 annex G (Group Bla) EN 14411 appendice G (Gruppo Bla)	
		ASTM C373	E_B ≤ 0,5% Individual Maximum 0,6% E_B ≤ 0,5% Valore massimo singolo 0,6%	

Bulk Mechanical Characteristics Caratteristiche Meccaniche Massive	Breaking strength Sforzo di rottura	ISO 10545-4	S ≥ 1300 N	
		Modulus of rupture Resistenza alla flessione	ISO 10545-5	R ≥ 35 N/mm ²

Surface mechanical Characteristics Caratteristiche meccaniche superficiali	Mohs hardness Durezza Mohs	EN 101 ⁽¹⁾	≥ 6 (UGL)	
		Resistance to deep abrasion of unglazed tiles (removed volume) Resistenza all'abrasione profonda delle piastrelle non smaltate (volume materiale asportato)	ISO 10545-6	≤ 175 mm ³

Thermal and Igrometric Characteristics Caratteristiche Termo-Igrometriche	Coefficient of thermal linear expansion Coefficiente di dilatazione termica lineare	ISO 10545-8	Declared value Dichiarare un valore	
		Thermal shock resistance Resistenza agli sbalzi termici	ISO 10545-9	Pass according to EN ISO 10545-1 Test superato in accordo con ISO 10545-1
	Moisture expansion (in mm/m) Dilatazione all'umidità (in mm/m)		ISO 10545-10	Declared value Dichiarare un valore
		Frost resistance Resistenza al gelo	ISO 10545-12	Pass according to EN ISO 10545-1 Test superato in accordo con ISO 10545-1

Physical Properties Proprietà fisiche	Bond strength/adhesion for improved cementitious adhesives Adesione a trazione con adesivi cementizi migliorati	EN 1348	Declared value Dichiarare un valore	
		Reaction to fire Reazione al fuoco	-	Class A1 or A1 _s Classe A1 oppure A1 _s

Chemical Characteristics Caratteristiche Chimiche	Resistance to household chemicals and swimming pool salts Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e agli additivi per piscina	ISO 10545-13	Minimum Class B (UB for unglazed tiles) Classe minima B (UB per piastrelle non smaltate)			
			Resistance to low concentrations of acids and alkalis Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali	Declared Class Dichiarare una Classe		Manufacturer is to state classification Secondo la classificazione indicata dal fabbricante
				Resistance to high concentrations of acids and alkalis Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali	Declared Class Dichiarare una Classe	
	Resistance to staining for glazed tiles Resistenza alle macchie piastrelle smaltate	ISO 10545-14	Declared Class Dichiarare una Classe			

Safety Characteristics (2) Caratteristiche di sicurezza (2)	Barefoot Ramp Test Metodo della rampa a piedi nudi	DIN 51097 (CEN/TS 16165, Annex A)	Declared value Dichiarare un valore	
		Shod Ramp Test Metodo della rampa "calzato"	DIN 51130 (CEN/TS 16165, Annex B)	Declared value Dichiarare un valore
	UNE-ENV 12633 (CEN/TS 16165, Annex C)		Declared value Dichiarare un valore	
	Pendulum Friction Test Metodo del Pendolo	BS 7976:2002 (CEN/TS 16165, Annex C)	Declared value Dichiarare un valore	

Safety Characteristics Caratteristiche di sicurezza	Coefficient of friction (COF) Coefficiente di attrito	B.C.R.A. Rep. CEC/81	D. M. 236/89 del 14/06/89 μ > 0,40 per elemento scivolante cuoio su pavimentazione asciutta μ > 0,40 per elemento scivolante gomma dura su pavimentazione bagnata		
		Dynamic coefficient of friction (DCOF) Coefficiente di attrito dinamico	ANSI A137.1-2012	ANSI A.137.1 Requires a minimum value of 0.42 for commercial areas that are likely to be wet.	
			Static coefficient of friction (SCOF) Coefficiente di attrito statico	ASTM C1028-2007	The Ceramic Tiles Institute identifies Tile Slip Resistant when SCOF ≥ 0,60
		Pendulum Friction Test Metodo del Pendolo		AS/NZS 4586-2013, Appendix A (Four S rubber)	Declared Classification of the pedestrian surface materials according to the wet pendulum test

ETIC	
Matt	Textured
± 0,3% ± 1,0 mm	± 0,3% ± 1,0 mm
± 10,0% ± 0,5 mm	± 10,0% ± 0,5 mm
± 0,3% ± 0,8 mm	± 0,3% ± 0,8 mm
± 0,3% ± 1,5 mm	± 0,3% ± 1,5 mm
± 0,4% ± 1,8 mm	Not applicable to "strong" structures Non applicabile a strutturati forti

Water absorption (in% by mass)	ISO 10545-3	EN 14411 annex G (Group Bla) EN 14411 appendice G (Gruppo Bla)	
	ASTM C373	E_B ≤ 0,5% Individual Maximum 0,6% E_B ≤ 0,5% Valore massimo singolo 0,6%	

Bulk Mechanical Characteristics Caratteristiche Meccaniche Massive	Breaking strength Sforzo di rottura	ISO 10545-4	S ≥ 1300 N	
		Modulus of rupture Resistenza alla flessione	ISO 10545-5	R ≥ 35 N/mm ²

Surface mechanical Characteristics Caratteristiche meccaniche superficiali	Mohs hardness Durezza Mohs	EN 101 ⁽¹⁾	≥ 6 (UGL)	
		Resistance to deep abrasion of unglazed tiles (removed volume) Resistenza all'abrasione profonda delle piastrelle non smaltate (volume materiale asportato)	ISO 10545-6	≤ 175 mm ³

Thermal and Igrometric Characteristics Caratteristiche Termo-Igrometriche	Coefficient of thermal linear expansion Coefficiente di dilatazione termica lineare	ISO 10545-8	Declared value Dichiarare un valore	
		Thermal shock resistance Resistenza agli sbalzi termici	ISO 10545-9	Pass according to EN ISO 10545-1 Test superato in accordo con ISO 10545-1
	Moisture expansion (in mm/m) Dilatazione all'umidità (in mm/m)		ISO 10545-10	Declared value Dichiarare un valore
		Frost resistance Resistenza al gelo	ISO 10545-12	Pass according to EN ISO 10545-1 Test superato in accordo con ISO 10545-1

Physical Properties Proprietà fisiche	Bond strength/adhesion for improved cementitious adhesives Adesione a trazione con adesivi cementizi migliorati	EN 1348	Declared value Dichiarare un valore	
		Reaction to fire Reazione al fuoco	-	Class A1 or A1 _s Classe A1 oppure A1 _s

Chemical Characteristics Caratteristiche Chimiche	Resistance to household chemicals and swimming pool salts Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e agli additivi per piscina	ISO 10545-13	Minimum Class B (UB for unglazed tiles) Classe minima B (UB per piastrelle non smaltate)			
			Resistance to low concentrations of acids and alkalis Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali	Declared Class Dichiarare una Classe		Manufacturer is to state classification Secondo la classificazione indicata dal fabbricante
				Resistance to high concentrations of acids and alkalis Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali	Declared Class Dichiarare una Classe	
	Resistance to staining for glazed tiles Resistenza alle macchie piastrelle smaltate	ISO 10545-14	Declared Class Dichiarare una Classe			

Safety Characteristics (2) Caratteristiche di sicurezza (2)	Barefoot Ramp Test Metodo della rampa a piedi nudi	DIN 51097 (CEN/TS 16165, Annex A)	Declared value Dichiarare un valore	
		Shod Ramp Test Metodo della rampa "calzato"	DIN 51130 (CEN/TS 16165, Annex B)	Declared value Dichiarare un valore
	UNE-ENV 12633 (CEN/TS 16165, Annex C)		Declared value Dichiarare un valore	
	Pendulum Friction Test Metodo del Pendolo	BS 7976:2002 (CEN/TS 16165, Annex C)	Declared value Dichiarare un valore	

Safety Characteristics Caratteristiche di sicurezza	Coefficient of friction (COF) Coefficiente di attrito	B.C.R.A. Rep. CEC/81	D. M. 236/89 del 14/06/89 μ > 0,40 per elemento scivolante cuoio su pavimentazione asciutta μ > 0,40 per elemento scivolante gomma dura su pavimentazione bagnata		
		Dynamic coefficient of friction (DCOF) Coefficiente di attrito dinamico	ANSI A137.1-2012	ANSI A.137.1 Requires a minimum value of 0.42 for commercial areas that are likely to be wet.	
			Static coefficient of friction (SCOF) Coefficiente di attrito statico	ASTM C1028-2007	The Ceramic Tiles Institute identifies Tile Slip Resistant when SCOF ≥ 0,60
		Pendulum Friction Test Metodo del Pendolo		AS/NZS 4586-2013, Appendix A (Four S rubber)	Declared Classification of the pedestrian surface materials according to the wet pendulum test



MADE IN ITALY

www.atlasconcorde.com

The Made in Italy logo of Atlas Concorde stands for style, quality and ethics. Having firmly adhered to the Ethical Code promoted by Confindustria Ceramica, Atlas Concorde places the Made in Italy logo on all the products designed and produced in Italy, that is to say ceramic tiles, decorations and the majority of special trim tiles. Only a small amount of the latter is manufactured in Spain. Atlas Concorde products are produced using eco-friendly technologies, top quality and safe raw materials with the best working conditions guaranteed for our personnel. For these reasons, Atlas Concorde's Made in Italy is the expression of strong values such as style, design, product quality, and respect for the environment and the people who live in it.

Il marchio Made in Italy di Atlas Concorde è sinonimo di stile, qualità ed etica. Avendo aderito con convinzione al Codice Etico di Confindustria Ceramica, Atlas Concorde appone il marchio Made in Italy su tutti i prodotti studiati, progettati e realizzati in Italia, nella fattispecie tutte le piastrelle di ceramica, le decorazioni e la maggioranza dei pezzi speciali. Solo un ristretto numero di questi ultimi è fabbricato in Spagna. I prodotti Atlas Concorde sono inoltre realizzati con tecnologie rispettose dell'ambiente, utilizzando materie prime eccellenti e sicure, garantendo le migliori condizioni di lavoro. Per queste ragioni il Made in Italy di Atlas Concorde è espressione di valori forti quali stile, design, qualità del prodotto, attenzione all'ambiente e alle persone.

Le label Made in Italy d'Atlas Concorde est synonyme de style, de qualité et d'éthique. Atlas Concorde a adhéré au Code Éthique de Confindustria Céramique avec conviction et appose le label Made in Italy sur tous les produits étudiés, projetés et fabriqués en Italie : dans ce cas, sur tous les carreaux en céramique, les décorations et la plupart des pièces spéciales. Seul un nombre restreint de ces dernières est fabriqué en Espagne. Les produits Atlas Concorde sont en outre fabriqués avec des technologies qui respectent l'environnement et utilisent des matières premières excellentes et sûres, dans la garantie des meilleurs conditions de travail. Pour ces raisons, le Made in Italy d'Atlas Concorde exprime des valeurs fortes telles que le style, le design, la qualité du produit et le respect de l'environnement et des personnes.

Die Marke Made in Italy von Atlas Concorde ist ein Synonym für Stil, Qualität und Ethik. Aus Überzeugung haben wir uns dem Ethischen Kodex der Confindustria Ceramica (Dachverband der ital. Unternehmen und Unternehmensverbände der Keramikbranche) angeschlossen. Atlas Concorde bringt die Marke Made in Italy auf allen seinen Produkten an die in Italien geplant, entwickelt und realisiert werden, d.h. alle Keramikfliesen, Dekore, Bordüren und der Hauptteil der Spezialteile. Nur eine geringe Anzahl der letzteren werden in Spanien gefertigt. Die Produkte von Atlas Concorde werden darüberhinaus unter Verwendung ausgezeichneter und sicherer Rohstoffe mittels umweltschützender Technologien unter besten Arbeitsbedingungen hergestellt. Aus diesen Gründen ist Made in Italy von Atlas Concorde ein Ausdruck starker Werte wie Stil, Design, Produktqualität.

La marca Made in Italy de Atlas Concorde es sinónimo de estilo, calidad y ética. Adhiriendo con convicción el Código Ético de Confindustria Cerámica, Atlas Concorde señala con la marca Made in Italy todos los productos estudiados, diseñados y realizados en Italia, en este caso todas las baldosas de cerámica, las decoraciones y la mayoría de piezas especiales. Solo un restringido número de estas últimas se fabrica en España. Los productos Atlas Concorde se realizan además con tecnologías que respetan el medio ambiente, usando materias primas excelentes y seguras, garantizando las mejores condiciones de trabajo. Por dichas razones el Made in Italy de Atlas Concorde es la manifestación de valores sólidos como estilo, diseño, calidad del producto, cuidado del medio ambiente y las personas.

Маркировка Made in Italy на плитках Atlas Concorde – синоним стиля, качества и этики. С уверенностью приняв «Этический кодекс» федерации Confindustria Ceramica (ассоциация предприятий керамической отрасли), компания отмечает этим знаком все изделия, разработанные и изготовленные в Италии: керамические плитки, декоры и большинство специальных элементов. Лишь ограниченная часть последних производится в Испании. Изделия Atlas Concorde изготовлены с использованием надёжного, высококачественного сырья и передовых технологий, гарантирующих экологическую совместимость производства и оптимальные рабочие условия. Для Atlas Concorde Made in Italy – это выражение важных ценностей, таких как стиль, дизайн, качество. Это уважение к человеку и природе.



www.confindustriaceramica.it

The Ceramics of Italy logo is an exclusive identification on ceramic products which have effectively been made in Italy by companies that are a part of the Confindustria Ceramica and who adhered to its Ethical Code. This Code, promoted and created by Confindustria Ceramica, commits all companies to communicate, clearly and with transparency, the origin of their products.

Il marchio Ceramics of Italy contrassegna esclusivamente i prodotti ceramici effettivamente realizzati in Italia da un'azienda associata a Confindustria Ceramica che ha sottoscritto il Codice Etico. Il Codice, redatto dalla stessa Confindustria Ceramica, impegna a comunicare con chiarezza l'origine dei prodotti.

Le label Ceramics of Italy distingue exclusivement les produits en céramique qui sont effectivement fabriqués en Italie par les sociétés associées à Confindustria Céramique ayant souscrit le Code Éthique. Ce Code, rédigé par Confindustria Céramique, engage ceux qui le souscrivent à communiquer clairement l'origine des produits.

Die Marke Ceramics of Italy zeichnet ausschließlich Keramikprodukte aus, die in Italien, von Unternehmen, welche dem Dachverband der ital. Unternehmen und Unternehmensverbände der Keramikbranche angehören und sich dem Ethischen Kodex verschrieben haben, hergestellt werden. Der Kodex, von diesem Dachverband ins Leben gerufen, verpflichtet sich zur klaren Angabe und Mitteilung der Herkunft der Produkte.

La marca Ceramics of Italy distingue esclusivamente los productos cerámicos realizados efectivamente en Italia por una empresa afiliada a Confindustria Cerámica que ha suscrito el Código Ético. El Código, redactado por Confindustria Cerámica, compromete a quien lo ratifica a comunicar con claridad el origen de los productos.

⁽¹⁾ The permissible deviation, in % or mm, of the average size for each tile (2 or 4 sides) from work size (W). Deviazione ammissibile, in % oppure mm, della dimensione media di ogni piastrella (2 oppure 4 lati) dalla dimensione di fabbricazione (W).
⁽²⁾ The permissible deviation, in % or mm, of the average thickness for each tile from the work size thickness (W). Deviazione ammissibile, in % oppure mm, dello spessore medio di ogni piastrella dallo spessore riportato nella dimensione di fabbricazione (W).
⁽³⁾ The maximum permissible deviation from straightness, in % or mm, related to the corresponding work sizes (W). Deviazione massima ammissibile di rettilineità, in % oppure mm, in rapporto alle dimensioni di fabbricazione (W) corrispondenti.
⁽⁴⁾ The maximum permissible deviation from rectangularity, in % or mm, related to the corresponding work sizes (W). Deviazione massima ammissibile di ortogonalità, in % oppure mm, in rapporto alle dimensioni di fabbricazione (W) corrispondenti.
⁽⁵⁾ The maximum permissible deviation from centre curvature, in % or mm, related to diagonal calculated from the work sizes (W). Deviazione massima ammissibile della curvatura del centro, in % oppure mm, in rapporto alla diagonale calcolata secondo le dimensioni di fabbricazione (W).
⁽⁶⁾ The maximum permissible deviation from edge curvature, in % or mm, related to the corresponding work sizes (W). Deviazione massima ammissibile della curvatura dello spigolo, in % oppure mm, in rapporto alle dimensioni di fabbricazione (W) corrispondenti.
⁽⁷⁾ The maximum permissible deviation from slope, in % or mm, related to the corresponding work sizes (W). Deviazione massima ammissibile della pendenza, in % oppure mm, in rapporto alle dimensioni di fabbricazione (W).
⁽⁸⁾ Requirements european standard EN 176. Requisiti richiesti normativa europea EN 176.
⁽⁹⁾ Determination of slip resistance of pedestrian surfaces; it does not cover sports surfaces and road surfaces for vehicles (skid resistance). Determinazione della resistenza allo scivolamento delle superfici pedonabili; non si applica alle pavimentazioni sportive ed alle pavimentazioni stradali veicolari.



CERAMICHE ATLAS CONCORDE S.p.A.
Via Canaletto 141
41042 Spezzano di Fiorano (MO) – Italia
info@atlasconcorde.it

ATLAS CONCORDE USA, Inc.
117 Seaboard Lane - Suite 170
Franklin, TN 37067 - USA

ATLAS CONCORDE RUSSIA
Business centre "Meliora Place"
Prospekt Mira 6, 129090 Moscow – Russia
info@atlasconcordeussia.ru

www.atlasconcorde.com

Copyright 2015 by Ceramiche Atlas Concorde S.p.A.
(Spezzano di Fiorano, MO - Italy)
Tipolitografia Pagani
December 2015